

Risalah Al Qubba

Al Qur'an Untuk Belajar Bahasa Arab

JUZ 28

Norma Arbia

Penerbit: Amanah Media

KATA PENGANTAR

Alhamdulillahilahi robbil 'alamiin, segala puji bagi Allah subhanahu wata'aalaa yang telah melimpahkan nikmat kesehatan, kesempatan, ilmu, pemahaman dan petunjuk. Sholawat dan salam semoga senantiasa dilimpahkan bagi Nabi Muhammad SAW, keluarga, sahabat dan semua pengikutnya sampai akhir zaman.

Penyusun bersyukur bahwa dengan izin Allah SWT akhirnya penyusun dapat mempersembahkan karya ini bagi kaum muslimin khususnya di Indonesia dan di seluruh dunia umumnya. Buku ini dimaksudkan sebagai buku pelengkap bagi mereka yang ingin mempelajari bahasa Arab melalui Al Qur'an, dalam buku ini penyusun menyajikan ayat-ayat Al Qur'an berikut terjemahan dari setiap katanya. Melalui buku ini diharapkan pembaca membiasakan diri dengan kosa kata yang ada di dalam Al Qur'an sehingga setelah menguasai kosa kata tersebut pembaca akan menjadi lebih mudah memahami bahasa Arab terutama yang dipakai di dalam Al Qur'an. Tentu saja buku ini bukanlah buku untuk mempelajari tata bahasa Arab, namun demikian bagi yang ingin belajar lebih jauh penyusun menyarankan agar pembaca dapat juga membaca buku-buku yang berkaitan dengan pelajaran bahasa Arab yang berupa nahwu, shorof, ataupun balaghoh yang banyak tersedia di banyak situs web. Beberapa alternatif bacaan dapat dilihat pada situs alqubba.web.id yang juga menyajikan buku ini dalam format digital dan interaktif.

Buku ini disusun berdasarkan pemikiran bahwa sampai saat ini belum banyak buku sejenis yang tersedia yang merinci ayat Al Qur'an dalam uraiannya per kata. Kebanyakan buku yang beredar saat ini masih sampai pada tahap campuran per kata dan per frase atau kelompok kata. Memang penyusun menyadari untuk membuat perincian sampai per kata diperlukan usaha yang lebih dari hanya memisahkan per kelompok kata, apa lagi untuk kata-kata yang sudah umum. Meskipun penyusun telah berupaya menyusun rincian ayat Al Qur'an sampai per kata namun demikian tentu masih ada yang tetap masih berupa gabungan kata. Namun demikian untuk kata-kata yang memang dapat dipisahkan, penyusun berupaya semaksimal mungkin membuat pemisahannya. Jumlah kata yang cukup banyak juga dapat menjadi sebab mengapa penyusunan buku ini tidak dapat dilakukan dengan cepat, terutama dalam segi penulisan.

Buku ini mengacu pada Mushaf Madinah digital yang dikeluarkan oleh kerajaan Arab Saudi dengan font tulisan mushaf terbaru. Mushaf Madinah mempunyai beberapa kelebihan yang diantaranya berupa standardisasi tulisan dan tanda-tanda bacaan. Memang mungkin bagi muslim di Indonesia belum banyak yang mengenal Mushaf Madinah namun demikian penyusun tetap mengacu pada mushaf Madinah dengan tujuan agar lebih memperkenalkan mushaf madinah ini di kalangan umat Islam di Indonesia dan juga mempermudah dalam penyusunan bahan yang penyusun gunakan.

Sebagai bahan terjemahan penyusun mengambil dari berbagai sumber baik terjemahan resmi dari departemen agama, maupun terjemahan per kata dari Al Qur'an yang telah tersedia di pasaran. Selain itu juga penyusun berusaha mengacu pada buku-buku bahasa Arab maupun kamus bahasa Arab yang tersedia secara digital dari berbagai sumber.

Buku ini penyusun maksudkan sebagai pelengkap bagi umat Islam di Indonesia khususnya yang ingin mempelajari Bahasa Arab melalui Al Qur'an di samping juga melalui kitab-kitab/buku pelajaran bahasa Arab lainnya yang banyak tersedia.

Penyusun menyadari bahwa buku ini masih sangat jauh dari sempurna karena memang keterbatasan-keterbatasan yang penyusun miliki. Untuk itu penyusun membuat ruang kolaborasi bagi berbagai pihak yang berkepentingan dan yang mempunyai keahlian di bidang-bidang yang berkaitan dengan buku ini untuk memberikan kritik, koreksi, saran dan masukan lainnya yang berguna untuk penyempurnaan buku ini.

Harapan penyusun semoga buku ini dapat memberi manfaat bagi pembaca dan penggunanya, baik berupa penambahan wawasan maupun pemahaman. Hanya kepada Allah semata penyusun bermohon mudah-mudahan buku ini dapat memberi kemanfaatan yang sebesar-besarnya bagi perkembangan keilmuan umat Islam.

Depok, Juni 2019

Penyusun

Norma Arbi'a Juli S

BUKU INI ADALAH WAKAF DARI
AMANAH MEDIA

SEMOGA BERMANFAAT BAGI UMAT ISLAM

UNTUK KALANGAN SENDIRI

المُجَادَلَة

Wanita yang mengajukan gugatan										Surat																																							
الْأَرْحَمِ										الرَّحْمَنِ										اللَّهِ										سَمِ										بِ									
Maha Penyayang										Maha Pengasih										Allah										nama										dengan									
قَدْ سَمِعَ اللَّهُ قَوْلَ الَّتِي تُجَدِّدُ لَكَ فِي زَوْجِهَا وَتَشْتَكِي إِلَى اللَّهِ																																																	
Allah kepada (dia) mengadukan dan nya suami/pasangan pada/tentang engkau mengajukan gugatan (wanita) yang perkataan Allah (dia) mendengar sesungguhnya																																																	
وَاللَّهُ يَسْمَعُ تَحَاوُرَ كَمَا إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ ١ الَّذِينَ يُظَاهِرُونَ																																																	
(mereka) (mereka) menzihar orang-orang yang 1 Maha Melihat Maha Mendengar Allah sesungguhnya kalian berdua pembicaraan (dia) mendengar Allah dan																																																	
مِنْكُمْ مَنْ نِّسَاءٍ هُمْ مَا هُنَّ أُمَّهَاتٌ هُمْ إِلَّا الَّتِي																																																	
(mereka) yang kecuali mereka ibu-ibu tidaklah mereka ibu-ibu mereka tidak mereka istri-istri dari kalian dari																																																	
وَلَدَ هُمْ وَإِنَّ هُمْ لَ يَقُولُونَ مُنْكَرًا مِنَ الْقَوْلِ وَ زُورًا وَإِنَّ																																																	
sungguh dan kedustaan dan perkataan dari kemungkaran (mereka) mengatakan benar-benar mereka sungguh dan mereka melahirkan																																																	
اللَّهُ لَ عَفُوٌّ عَفُوٌّ ٢ وَالَّذِينَ يُظَاهِرُونَ مِنْ نِّسَاءٍ هُمْ ثُمَّ يَعُودُونَ																																																	
(mereka) kembali kemudian mereka istri-istri dari (mereka) (mereka) menzhihar orang-orang yang dan 2 Maha Pengampun Maha Pemaaf benar-benar Allah																																																	
لِ مَا قَالُوا فَ تَحْرِيرُ رَقَبَةٍ مِّن قَبْلِ أَنْ يَتَمَاسًا ذَٰلِكُمْ تُوعَظُونَ																																																	
(kalian) diajar kalian itu (mereka berdua) bercampur bahwa sebelum dari seorang budak memerdekakan maka (mereka) katakan/ucapkan apa kepada																																																	
بِ هَـ وَاللَّهُ بِ مَا تَعْمَلُونَ خَيْرٌ ٣ فَمَنْ لَّمْ يَجِدْ فَ صِيَامُ شَهْرَيْنِ																																																	
dua bulan puasa maka (dia) mendapatkan tidak siapa maka 3 Maha Mengetahui (kalian) kerjakan apa dengan Allah dan nya dengan																																																	
مُتَتَابِعَيْنِ مِّن قَبْلِ أَنْ يَتَمَاسًا فَمَنْ لَّمْ يَسْتَطِعْ فَ إِطْعَامُ سِتِّينَ																																																	
enam puluh memberi makan maka (dia) mampu tidak siapa maka (mereka berdua) bercampur bahwa sebelum dari berturut-turut																																																	
مِسْكِينًا ذَٰلِكَ لِ تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَ رَسُولِهِ وَ تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ																																																	
Allah batas-batas/hukum-hukum itu dan Nya utusan dan Allah kepada (kalian) beriman agar itu orang miskin																																																	
وَ لَ لْكَافِرِينَ عَذَابٌ أَلِيمٌ ٤ إِنَّ الَّذِينَ يُحَادِّثُونَ اللَّهَ وَ رَسُولَهُ																																																	
Nya utusan dan Allah (mereka) menentang orang-orang yang sesungguhnya 4 pedih azab orang-orang yang kafir/ingkar bagi dan																																																	
كُتِبُوا كَمَا كُتِبَ الَّذِينَ مِّن قَبْلِهِمْ وَ قَدْ أَنزَلْنَا ءَايَاتٍ بَيِّنَاتٍ																																																	
jelas/nyata ayat-ayat Kami menurunkan sungguh dan mereka sebelum dari orang-orang yang (dia) dihinakan apa seperti (mereka) dihinakan																																																	
وَ لَ لْكَافِرِينَ عَذَابٌ مُّهِينٌ ٥ يَوْمَ يَبْعَثُ اللَّهُ جَمِيعًا فَيُنَبِّئُ هُمْ																																																	
mereka (Dia) memberitahukan maka semuanya Allah mereka (dia) membangkitkan hari 5 hina azab orang-orang yang kafir/ingkar bagi dan																																																	
بِ مَا عَمِلُوا أَحْصَاهُ اللَّهُ وَ نَسُوا هُوَ وَاللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ ٦																																																	
6 Maha Menyaksikan sesuatu setiap/segala atas Allah dan nya (mereka) melupakan dan Allah nya (dia) menghitung (mereka) kerjakan apa dengan																																																	

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ مَا يَكُونُ مِنْ

dari (dia) ada tidak bumi di apa dan langit di apa-apa (dia) mengetahui Allah bahwa (engkau) melihat/mengetahui tidak apakah

نَجْوَى ثَلَاثَةٍ إِلَّا هُوَ رَابِعُهُمْ وَلَا خَمْسَةَ إِلَّا هُوَ سَادِسُهُمْ وَلَا أَدْنَى

kurang tidak dan mereka yang keenam Dia kecuali kelima tidak dan mereka yang keempat Dia kecuali tiga pembicaraan rahasia

مِنْ ذَلِكَ وَلَا أَكْثَرَ إِلَّا هُوَ مَعَ هُمْ أَينَ مَا كَانُوا ثُمَّ يُنَبِّئُهُمْ بِمَا

apa dengan mereka (Dia) memberitahukan kemudian (mereka) berada apa dimana mereka bersama Dia kecuali lebih banyak tidak dan itu dari

عَمِلُوا يَوْمَ الْقِيَمَةِ إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝٧ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ

orang-orang yang kepada (engkau) melihat/mengetahui tidak apakah 7 Maha Mengetahui sesuatu setiap dengan Allah sesungguhnya kiamat hari (mereka) mengerjakan

نُهُوا عَنِ النَّجْوَى ثُمَّ يَعُودُونَ لِمَا نُهُوا عَنْهُ وَيَتَنَجَّوْنَ بِالْآثِمِ

dosa untuk (mereka) berbicara rahasia dan nya dari (mereka) dilarang apa kepada (mereka) mengulang kemudian pembicaraan rahasia dari (mereka) dilarang

وَالْعُدْوَانَ وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ وَإِذَا جَاءُواكَ حَيَّوْكَ بِمَا لَمْ يُحَيِّكَ

engkau (dia) memberi salam hormat tidak apa dengan engkau (mereka) memberi hormat engkau (mereka) mendatangi apabila dan rasul mendurhakai dan permusuhan dan

بِهِ اللَّهُ وَ يَقُولُونَ فِي أَنْفُسِهِمْ لَوْ لَا يُعَذِّبُنَا اللَّهُ بِمَا نَقُولُ حَسْبُ هُمْ

mereka balasan (kami) berkata apa dengan Allah kami (dia) menyiksa tidak seandainya mereka diri pada (mereka) berkata dan Allah nya dengan

جَهَنَّمَ يَصْلَوْنَهَا فَبِئْسَ الْمَصِيرُ ۝٨ يٰأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا

apabila (mereka) beriman orang-orang yang wahai 8 tempat kembali seburuk-buruk maka nya (mereka) memasuki neraka Jahanam

تَنَجَّيْتُمْ فَلَا تَتَنَجَّوْا بِالْآثِمِ وَالْعُدْوَانِ وَمَعْصِيَتِ الرَّسُولِ

rasul mendurhakai dan permusuhan dan dosa untuk (kalian) berbicara rahasia janganlah maka kalian berbicara rahasia

وَتَنَجَّوْا بِالْبِرِّ وَالتَّقْوَىٰ وَ اتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي إِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۝٩ إِذْ مَا

apa sungguh 9 (kalian) dikumpulkan Nya kepada Yang Allah bertakwalah dan ketakwaan dan kebaikan untuk (mereka) berbicara rahasia dan

النَّجْوَى مِنَ الشَّيْطَانِ لِيَحْزُنَ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَلَيْسَ بِضَارِّ هُمْ

mereka memberi mudarat menjadi tidak dan (mereka) beriman orang-orang yang (dia) membuat sedih untuk syaitan dari pembicaraan rahasia

شَيْئًا إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَعَلَى اللَّهِ فَ لِيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ۝١٠ يٰأَيُّهَا

wahai 10 orang-orang yang beriman (dia) bertawakkal hendaklah maka Allah atas dan Allah izin dengan kecuali sesuatu/sedikitpun

الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا قِيلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ فَافْسَحُوا يَفْسَحِ

(Dia) melapangkan lapangkanlah maka majlis dalam berlapang-lapanglah kalian bagi (dia) dikatakan apabila (mereka) beriman orang-orang yang

اللَّهُ لَكُمْ وَإِذَا قِيلَ أَنْشُرُوا وَ أَنْشُرُوا يَرْفَعِ اللَّهُ الَّذِينَ ءَامَنُوا مِنْكُمْ

kalian dari (mereka) beriman orang-orang Allah (Dia) mengangkat bangunlah maka (kalian) bangunlah (dia) dikatakan apabila dan kalian bagi Allah

وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝١١

11 Maha Mengetahui (kalian) kerjakan apa dengan Allah dan beberapa derajat ilmu (mereka) diberi orang-orang yang dan

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا نَجَّيْتُمُ الرُّسُولَ وَ قَدِّمُوا بَيْنَ يَدَيْ نَجْوَدِ كُمْ

kalian	pembicaraan	rahasia	tangan	diantara	dahulukan	maka	rasul	kalian	menyelamatkan	apabila	(mereka)	beriman	orang-orang	yang	Wahai
--------	-------------	---------	--------	----------	-----------	------	-------	--------	---------------	---------	----------	---------	-------------	------	-------

صَدَقَهُ ذَٰلِكَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَ أَطْهَرُ ؕ وَ إِن لَّمْ تَجِدُوا وَ إِنَّا لِلَّهِ غُفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿١٢﴾

12	Maha	Penyayang	Maha	Pengampun	Allah	benar	maka	(kalian)	mendapatkan	tidak	jika	maka	lebih	bersih	dan	kalian	bagi	lebih	baik	itu	sedekah
----	------	-----------	------	-----------	-------	-------	------	----------	-------------	-------	------	------	-------	--------	-----	--------	------	-------	------	-----	---------

ءَ أَشْفَقْتُمْ أَن تَقْدِمُوا بَيْنَ يَدَيْ نَجْوَدِ كُمْ صَدَقْتِ ؕ وَ إِذْ لَمْ تَفْعَلُوا

(kalian)	mengerjakan	tidak	jika	maka	sedekah-sedekah	kalian	pembicaraan	rahasia	tangan	diantara	(kalian)	mendahulukan	bahwa	kalian	takut	Apakah
----------	-------------	-------	------	------	-----------------	--------	-------------	---------	--------	----------	----------	--------------	-------	--------	-------	--------

وَ تَابَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ وَ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَ ءَاتُوا الزَّكَاةَ وَ أَطِيعُوا اللَّهَ

Allah	(kalian)	patuhlah	kepada	dan	zakat	(kalian)	berikanlah	(tunaikan)	dan	sholat	(kalian)	tegakkanlah	maka	kalian	atas	Allah	(Dia)	menerima	taubat	dan
-------	----------	----------	--------	-----	-------	----------	------------	------------	-----	--------	----------	-------------	------	--------	------	-------	-------	----------	--------	-----

وَ رَسُولَهُ ؕ وَ اللَّهُ خَيْرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿١٣﴾ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ تَوَلَّوْا

(mereka)	mengambil	sebagai	teman/pelindung	orang-orang	yang	kepada	(engkau)	perhatikan	tidak	apakah	13	(kalian)	kerjakan	apa	pada	Maha	Mengetahui	Allah	dan	Nya	utusan	dan
----------	-----------	---------	-----------------	-------------	------	--------	----------	------------	-------	--------	----	----------	----------	-----	------	------	------------	-------	-----	-----	--------	-----

قَوْمًا غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مَا هُمْ مِنْكُمْ وَ لَا مِنْهُمْ وَ يَخْلِفُونَ عَلَى الْكَذِبِ

kebohongan	di	atas	(mereka)	bersumpah	dan	mereka	termasuk	tidak	dan	kalian	termasuk	mereka	bukanlah	mereka	atas	Allah	(Dia)	memurkai	suatu	kaum
------------	----	------	----------	-----------	-----	--------	----------	-------	-----	--------	----------	--------	----------	--------	------	-------	-------	----------	-------	------

وَ هُمْ يَعْلَمُونَ ﴿١٤﴾ أَعَدَّ اللَّهُ لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا ؕ إِنَّهُمْ سَاءَ مَا كَانُوا

adalah	mereka	apa	amat	buruk	mereka	benar	sangat	keras	azab	mereka	bagi	Allah	(Dia)	menyediakan	14	(mereka)	mengetahui	mereka	sedangkan
--------	--------	-----	------	-------	--------	-------	--------	-------	------	--------	------	-------	-------	-------------	----	----------	------------	--------	-----------

يَعْمَلُونَ ﴿١٥﴾ اتَّخَذُوا أَيْمَانَ هُمْ جُنَّةً وَ صَدُّوا عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ وَ لَا هُمْ

mereka	bagi	maka	Allah	jalan	dari	(mereka)	menghalangi	lalu	perisai	mereka	sumpah-sumpah	(mereka)	menjadikan	15	(mereka)	kerjakan
--------	------	------	-------	-------	------	----------	-------------	------	---------	--------	---------------	----------	------------	----	----------	----------

عَذَابٌ مُّهِينٌ ﴿١٦﴾ لَّنْ تُغْنِي عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَ لَا أَوْلَادُهُمْ مِنَ اللَّهِ

Allah	dari	mereka	anak-anak	tidak	dan	mereka	harta-harta	mereka	dari	(dia)	berguna	tidak	16	hina	azab/siksa
-------	------	--------	-----------	-------	-----	--------	-------------	--------	------	-------	---------	-------	----	------	------------

شَيْئًا ؕ أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ ؕ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ﴿١٧﴾ يَوْمَ يَبْعَثُ هُمْ

mereka	(dia)	membangkitkan	hari	17	orang-orang	yang	kekal	nya	di	dalam	mereka	neraka	penghuni	(mereka)	adalah	sesuatu
--------	-------	---------------	------	----	-------------	------	-------	-----	----	-------	--------	--------	----------	----------	--------	---------

اللَّهُ جَمِيعًا ؕ يَخْلِفُونَ لَ هُوَ كَمَا يَخْلِفُونَ لَ كُمْ وَ يَحْسَبُونَ أَنَّهُمْ

mereka	bahwa	(mereka)	mengira	dan	kalian	kepada	(mereka)	bersumpah	apa	seperti	Nya	kepada	(mereka)	bersumpah	maka	semuanya	Allah
--------	-------	----------	---------	-----	--------	--------	----------	-----------	-----	---------	-----	--------	----------	-----------	------	----------	-------

عَلَى شَيْءٍ ؕ أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ الْكَذِبُونَ ﴿١٨﴾ أَسْتَحْوَذَ عَلَيْهِمُ الشَّيْطَانُ

syaitan	mereka	atas	(dia)	menguasai	18	orang-orang	yang	pendusta	mereka	mereka	benar	ketahuilah	sesuatu	atas
---------	--------	------	-------	-----------	----	-------------	------	----------	--------	--------	-------	------------	---------	------

وَ أَنَسَدَ هُمْ ذِكْرَ اللَّهِ ؕ أُولَٰئِكَ حِزْبُ الشَّيْطَانِ ؕ أَلَا إِنَّ حِزْبَ الشَّيْطَانِ

syaitan	golongan	sesungguhnya	ketahuilah	syaitan	golongan	(mereka)	adalah	Allah	ingat	mereka	(dia)	menjadikan	lupa	maka
---------	----------	--------------	------------	---------	----------	----------	--------	-------	-------	--------	-------	------------	------	------

هُمُ الْخَاسِرُونَ ﴿١٩﴾ إِنَّ الَّذِينَ يُحَادُّونَ اللَّهَ وَ رَسُولَهُ ؕ أُولَٰئِكَ فِي الْأَذْدَلِينَ ﴿٢٠﴾

20	orang-orang	yang	hina	di	dalam	(mereka)	adalah	Nya	utusan	dan	Allah	(mereka)	menentang	orang-orang	yang	benar	19	orang-orang	yang	lemah	/rugi	mereka
----	-------------	------	------	----	-------	----------	--------	-----	--------	-----	-------	----------	-----------	-------------	------	-------	----	-------------	------	-------	-------	--------

كَتَبَ اللَّهُ لَ لَّا غَلِبَنَّ أَنَا وَ رُسُلِي ؕ إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ ﴿٢١﴾

21	Maha	Perkasa	Maha	Kuat	Allah	sesungguhnya	Ku	utusan-utusan	dan	Aku	(Aku)	mengalahkan	pasti	Allah	(dia)	menulis/menetapkan
----	------	---------	------	------	-------	--------------	----	---------------	-----	-----	-------	-------------	-------	-------	-------	--------------------

لَا تَجِدُ قَوْمًا يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ يُوَادُّونَ مَنْ حَادَّ

(dia) menentang	siapa/orang	(mereka) menyayangi	akhir	hari	dan	Allah	kepada	(mereka) beriman	suatu kaum	(engkau) akan mendapati	tidak
-----------------	-------------	---------------------	-------	------	-----	-------	--------	------------------	------------	-------------------------	-------

اللَّهُ وَرَسُولَهُ وَلَوْ كَانُوا عِبَاءَ هُمْ أَوْ أَبْنَاءَ هُمْ أَوْ إِخْوَانَهُمْ

mereka	saudara-saudara	atau	mereka	anak-anak laki-laki	atau	mereka	bapak-bapak	adalah mereka	walaupun	dan	Nya	utusan	dan	Allah
--------	-----------------	------	--------	---------------------	------	--------	-------------	---------------	----------	-----	-----	--------	-----	-------

أَوْ عَشِيرَةً هُمْ أُولَئِكَ كَتَبَ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ وَأَيَّدَ هُمْ

mereka	(dia) menguatkan	dan	keimanan	mereka	hati	dalam	(Dia) menetapkan	(mereka) itulah	mereka	keluarga	atau
--------	------------------	-----	----------	--------	------	-------	------------------	-----------------	--------	----------	------

بِ رُوحٍ مِّنْهُ وَ يَدْخُلُ هُمْ جَنَّتِ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

sungai-sungai	nya	bawah	dari	(dia) mengalir	surga	mereka	(dia) memasukkan	dan	Nya	dari	ruh	dengan
---------------	-----	-------	------	----------------	-------	--------	------------------	-----	-----	------	-----	--------

خَالِدِينَ فِيهَا رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَ رَضُوا عَنْهُ أُولَئِكَ حِزْبُ

golongan	(mereka) itulah	Nya	kepada	(mereka) rida	dan	mereka	kepada	Allah	(Dia) meridai	nya	di dalam	orang-orang yang kekal
----------	-----------------	-----	--------	---------------	-----	--------	--------	-------	---------------	-----	----------	------------------------

اللَّهُ ۚ ۚ إِنَّ حِزْبَ اللَّهِ هُمْ الْمُفْلِحُونَ ﴿٢٢﴾

22	orang-orang yang beruntung /menang	mereka	Allah	golongan	sesungguhnya	ketahuilah	Allah
----	------------------------------------	--------	-------	----------	--------------	------------	-------

الْحَشْرِ

سُورَةُ

Pengusiran

Surat

الرَّحِيمِ

الرَّحْمَنِ

اللَّهُ

سَمِ

بِ

Maha Penyayang	Maha Pengasih	Allah	nama	dengan
----------------	---------------	-------	------	--------

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَ مَا فِي الْأَرْضِ ۚ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٢٣﴾

1	Maha Bijaksana	Maha Perkasa	Dia	dan	bumi	di	apa yang	dan	langit	di	apa yang	kepada Allah	(Dia) bertasbih/memuja
---	----------------	--------------	-----	-----	------	----	----------	-----	--------	----	----------	--------------	------------------------

هُوَ الَّذِي أَخْرَجَ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ مِنْ دِيَارِهِمْ

mereka	rumah-rumah	dari	kitab	ahli	dari	(mereka) kafir/ mengingkari	orang-orang yang	(Dia) mengeluarkan	Yang	Dia
--------	-------------	------	-------	------	------	-----------------------------	------------------	--------------------	------	-----

إِلَّأُولِ الْكُفْرِ ۚ مَا ظَنَنْتُمْ أَنْ يَخْرُجُوا ۚ وَ ظَنُّوا أَنَّهُمْ مَانِعَتُهُمْ

mereka	mencegah/mempertahankan	mereka	bahwa	(mereka) menyangka	dan	(mereka) akan keluar	bahwa	kalian	menyangka	tidak	pengusiran	awal /mula	pada
--------	-------------------------	--------	-------	--------------------	-----	----------------------	-------	--------	-----------	-------	------------	------------	------

حُصُونَهُمْ مِنَ اللَّهِ ۚ فَ أَتَدَّ هُمْ اللَّهَ مِنْ حَيْثُ لَمْ يَحْتَسِبُوا ۚ وَ قَذَفَ

(Dia) melemparkan	dan	(mereka) mengira	tidak	mana saja	dari	Allah	mereka	(Dia) datangi	maka	Allah	dari	mereka	benteng-benteng
-------------------	-----	------------------	-------	-----------	------	-------	--------	---------------	------	-------	------	--------	-----------------

فِي قُلُوبِهِمُ الرُّعْبَ ۚ يُخْرِبُونَ بُيُوتَهُمْ بِأَيْدِيهِمْ وَ أَيْدِي الْمُؤْمِنِينَ

orang-orang yang beriman	tangan-tangan	dan mereka	tangan-tangan	dengan mereka	rumah-rumah	(mereka) meruntuhkan/memusnahkan	ketakutan	mereka	hati	ke dalam
--------------------------	---------------	------------	---------------	---------------	-------------	----------------------------------	-----------	--------	------	----------

وَ مَا عَتَبُوا بِأُولَى الْأَبْصَارِ ۚ وَ لَوْ لَا أَنْ كَتَبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ

mereka	atas	Allah	(Dia) telah menetapkan	bahwa	tidak	seandainya	dan	2	pandangan	yang memiliki	wahai	(kalian) ambillah pelajaran	maka
--------	------	-------	------------------------	-------	-------	------------	-----	---	-----------	---------------	-------	-----------------------------	------

الْجَلَاءَ ۚ لَ عَذَابٌ هُمْ فِي الدُّنْيَا ۚ وَ لَ هُمْ فِي الْآخِرَةِ عَذَابُ النَّارِ ﴿٢٤﴾

3	neraka	azab	akhirat	di	mereka	bagi	dan	dunia	di	mereka	(Dia) mengazab	pasti /sungguh	pengusiran
---	--------	------	---------	----	--------	------	-----	-------	----	--------	----------------	----------------	------------

ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ شَاقُّوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۚ وَمَن يُشَاقِقِ اللَّهَ فَإِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ

sangat/keras	Allah	sungguh	maka	Allah	(dia)	menentang	siapa	dan	Nya	utusan	dan	Allah	(mereka)	menentang	mereka	bahwa	karena	itu
--------------	-------	---------	------	-------	-------	-----------	-------	-----	-----	--------	-----	-------	----------	-----------	--------	-------	--------	-----

الْعِقَابِ ۚ مَا قَطَعُوا شَجَرًا مِّنْ لَّيْنَةٍ أَوْ تَرَكَوا ثَمُوهَا فَأَيَّامَةً عَلَىٰ

atas	berdiri	nya	kalian	membiarkan	atau	pohon kurma	dari	kalian	memotong/menebang	apa-apa	4	siksaan/hukuman
------	---------	-----	--------	------------	------	-------------	------	--------	-------------------	---------	---	-----------------

أَصُولِهَا ۚ فَإِذْنِ اللَّهِ وَ لِيُخْزِيَ الْفَاسِقِينَ ۚ وَمَا أَفَاءَ اللَّهُ

Allah	(Dia)	memberikan	apa-apa	dan	5	orang-orang yang fasik /tidak patuh	(Dia)	menghinakan	supaya	dan	Allah	izin	dengan	maka	nya	pokok/batang
-------	-------	------------	---------	-----	---	-------------------------------------	-------	-------------	--------	-----	-------	------	--------	------	-----	--------------

عَلَىٰ رَسُولِهِ مِمَّا أَوْجَفُوا عَلَيْهِ مِنْ حَيْلٍ وَلَا رِكَابٍ

tunggangan	tidak	dan	seekor kuda	dari	nya	atas	kalian	mengerahkan	tidaklah	maka	mereka	dari	Nya	utusan	kepada
------------	-------	-----	-------------	------	-----	------	--------	-------------	----------	------	--------	------	-----	--------	--------

وَلَكِنَّ اللَّهَ يُسَلِّطُ رُسُلَهُ عَلَىٰ مَن يَشَاءُ ۚ وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ

sesuatu	setiap	atas	Allah	dan	(Dia)	sesuatu	siapa	atas	Nya	utusan-utusan	(dia)	memberikan	kekuasaan	Allah	tetapi	dan
---------	--------	------	-------	-----	-------	---------	-------	------	-----	---------------	-------	------------	-----------	-------	--------	-----

قَدِيرٌ ۚ وَمَا أَفَاءَ اللَّهُ عَلَىٰ رَسُولِهِ مِّنْ أَهْلِ الْقُرَىٰ ۚ لِلَّهِ وَلِ لِّرَسُولِ

Rasul/Nabi	untuk	dan	untuk Allah	maka	negeri/kota	ahli/penduduk	dari	Nya	utusan	kepada	Allah	(Dia)	memberikan	apa	6	Maha Kuasa
------------	-------	-----	-------------	------	-------------	---------------	------	-----	--------	--------	-------	-------	------------	-----	---	------------

وَلِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَالْيَتَامَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَابْنِ السَّبِيلِ ۚ لَا يَكُونُ

(dia)	menjadi	jangan	supaya	jalan	anak lelaki	dan	orang-orang miskin	dan	anak-anak yatim	dan	hubungan kerabat	yang memiliki	bagi	dan
-------	---------	--------	--------	-------	-------------	-----	--------------------	-----	-----------------	-----	------------------	---------------	------	-----

دَوْلَةً بَيْنَ الْأَغْنِيَاءِ مِنَكُمْ ۚ وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ

dia	(kalian)	ambillah	maka	rasul	kalian	(dia)	memberi	apa	dan	kalian	dari	orang-orang kaya	diantara	beredar
-----	----------	----------	------	-------	--------	-------	---------	-----	-----	--------	------	------------------	----------	---------

وَمَا نَهَدَكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ ۚ

7	siksaan/hukuman	sangat/keras	Allah	sesungguhnya	Allah	bertakwalah /takutlah	dan	(kalian)	tinggalkan/berhenti	maka	nya	dari	kalian	(dia)	melarang	apa	dan
---	-----------------	--------------	-------	--------------	-------	-----------------------	-----	----------	---------------------	------	-----	------	--------	-------	----------	-----	-----

لِّمُفْقَرَاءِ الْمُهَجِرِينَ الَّذِينَ أُخْرِجُوا مِنْ دِيَارِهِمْ وَأَمْوَالِهِمْ

mereka	harta-harta	dan	mereka	rumah-rumah	dari	(mereka)	diusir	(orang-orang)	yang	orang-orang yang berhijrah	orang-orang yang fakir	bagi
--------	-------------	-----	--------	-------------	------	----------	--------	---------------	------	----------------------------	------------------------	------

يَبْتَغُونَ فَضْلًا مِّنَ اللَّهِ وَرِضْوَانًا ۚ وَيَنْصُرُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ ۚ

Nya	utusan	dan	Allah	(mereka)	menolong	dan	keridhoan	dan	Allah	dari	karunia	(mereka)	mencari
-----	--------	-----	-------	----------	----------	-----	-----------	-----	-------	------	---------	----------	---------

أُولَٰئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ ۚ وَالَّذِينَ تَبَوَّءُوا الدَّارَ وَالْإِيمَانَ مِن

dari	iman	dan	rumah	(mereka)	menempati	(orang-orang)	yang	dan	8	orang-orang yang benar	mereka	(mereka)	adalah
------	------	-----	-------	----------	-----------	---------------	------	-----	---	------------------------	--------	----------	--------

قَبْلِ هُمْ يُحِبُّونَ مَنْ هَاجَرَ إِلَىٰ هُمْ وَلَا يَجِدُونَ فِي صُدُورِهِمْ

mereka	dada-dada	dalam	(mereka)	mendapati/menaruh	tidak	dan	mereka	kepada	(dia)	hijrah/pindah	orang-orang	(mereka)	mencintai	mereka	sebelum
--------	-----------	-------	----------	-------------------	-------	-----	--------	--------	-------	---------------	-------------	----------	-----------	--------	---------

حَاجَةً مِّمَّا أُوتُوا ۚ وَيُؤْثِرُونَ عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ وَلَوْ كَانَ بِهِمْ خَصَاصَةٌ

kepapaaan/kesusahan	mereka	pada	ada	meskipun	dan	mereka	diri	atas	(mereka)	mengutamakan	dan	(mereka)	diberi	terhadap	apa	hajat/keinginan
---------------------	--------	------	-----	----------	-----	--------	------	------	----------	--------------	-----	----------	--------	----------	-----	-----------------

وَمَنْ يُوَقِّعْ نَفْسَهُ ۚ فَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۚ

9	orang-orang yang beruntung	mereka	adalah	maka	nya	diri	kekikiran	(dia)	dipelihara	siapa	dan
---	----------------------------	--------	--------	------	-----	------	-----------	-------	------------	-------	-----

وَالَّذِينَ جَاءُوا مِنْ بَعْدِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا

kami saudara-saudara laki-laki bagi dan kami bagi ampunilah kami Tuhan (mereka) berkata mereka sesudah dari (mereka) datang (orang-orang) yang dan

الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَلَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا غِلًّا لِلَّذِينَ

(orang-orang) yang kepada kedengnian kami hati dalam Engkau jadikan tidak dan keimanan dengan kami (mereka) (mendahului) (orang-orang) yang

ءَامَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَعُوفٌ رَحِيمٌ ۝ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ

(orang-orang) yang kepada (engkau) memperhatikan tidak apakah 10 Maha Penyayang Maha Penyantun Engkau sungguh kami Tuhan (mereka) yang beriman

نَافَقُوا يَقُولُونَ لِإِخْوَانِهِمْ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ

kitab ahli dari (mereka) kafir/ingkar (orang-orang) yang mereka saudara-saudara laki-laki kepada (mereka) berkata (mereka) bersikap munafik

لَا يَنْفِرُ بِنَافِقِينَ خَرَجُوا لَكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تَخْرُجُونَ ۚ

selama-lamanya seseorang/siapapun kalian mengenai (kami) taat/patuh tidak dan kalian bersama (kami) benar-benar keluar sungguh/pasti kalian diusir jika sungguh

وَأِنْ قُوتِلْتُمْ لَنْ نَنْصُرَكُمْ وَاللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ۝

11 orang-orang yang berdusta benar-benar mereka sungguh (dia) menyaksikan Allah dan kalian (kami) membantu pasti kalian di perangi jika dan

لَا يَنْفِرُ بِنَافِقِينَ خَرَجُوا لَكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تَخْرُجُونَ ۚ

mereka (mereka) menolong tidak (mereka) diperangi jika sungguh dan mereka bersama (mereka) keluar tidak (mereka) diusir jika sungguh

وَلَا يَنْفِرُ بِنَافِقِينَ خَرَجُوا لَكُمْ وَأَنْتُمْ لَا تَخْرُجُونَ ۚ

kalian sungguh 12 (mereka) ditolong tidak kemudian kebelakang (mereka) berpaling benar-benar mereka (mereka) menolong jika bagi dan

أَشَدُّ رَهْبَةً فِي صُدُورِهِمْ مِنَ اللَّهِ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ

kaum mereka bahwa karena itu Allah dari mereka dada-dada dalam ketakutan/ditakuti sangat/lebih

لَا يَفْقَهُونَ ۝ لَا يَقْتُلُونَكُمْ جَمِيعًا إِلَّا فِي قَرْيٍ مُخَصَّنَةٍ

berbenteng kampung-kampung dalam kecuali semuanya / bersatu kalian (mereka) memerangi tidaklah 13 (mereka) mengerti tidak

أَوْ مِنْ وَرَاءِ جُدُرٍ بَأْسُهُمْ بَيْنَهُمْ شَدِيدٌ تَحْسَبُهُمْ جَمِيعًا

kumpulan / bersatu mereka (engkau) mengira sangat/keras mereka di antara mereka kebencian tembok belakang dari atau

وَقُلُوبُهُمْ شَتَّىٰ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَوْمٌ لَا يَعْقِلُونَ ۝ كَذَلِكَ

perumpamaan seperti 14 (mereka) menggunakan akal tidak kaum mereka bahwa karena itu pecah-belah mereka hati sedangkan

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ قَرِيبًا ذَاتُوا

azab mereka bagi dan mereka urusan akibat buruk (mereka) merasakan dekat/belum lama mereka sebelum dari (orang-orang) yang

أَلِيمٌ ۝ كَذَلِكَ الشَّيْطَانُ إِذْ قَالَ لِلْإِنْسَانِ اكْفُرْ ۚ وَلَمَّا

tatkala maka kafirlah/ingkarlah kamu manusia kepada (dia) berkata ketika syaitan perumpamaan seperti 15 pedih

كَفَرَ قَالَ إِذْ يَبْرِيءٌ مِّنْكَ إِذْ يَخَافُ اللَّهُ رَبَّ الْعَالَمِينَ ۝

16 Alam semesta Tuhan/Pemelihara Allah (aku) takut aku sungguh engkau dari berlepas diri aku sungguh (dia) berkata (dia) kafir/ingkar

وَكَانَ عَقِبَهُمَا أَذَاهُمَا فِي النَّارِ خَالِدَيْنِ فِيهَا وَذَلِكَ جَزَاؤُ

balasan	itu	dan	nya	di dalam	orang-orang yang kekal	neraka	di dalam	mereka berdua	bahwa	mereka berdua	akibat/kesudahan	adalah	maka
---------	-----	-----	-----	----------	------------------------	--------	----------	---------------	-------	---------------	------------------	--------	------

الظَّالِمِينَ ﴿١٧﴾ يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَ لَ تَنْظُرْ نَفْسٌ

jiwa/diri/seseorang	(kamu) memperhatikan	hendaklah dan Allah	(kalian) bertakwalah kepada	(mereka) beriman	orang-orang	hai	17	orang-orang yang zalim/aniaya
---------------------	----------------------	---------------------	-----------------------------	------------------	-------------	-----	----	-------------------------------

مَا قَدَّمَتْ لِغَدٍ وَ اتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ﴿١٨﴾

18	(kalian)	mengerjakan apa dengan Maha Mengetahui Allah	sesungguhnya Allah	(kalian) bertakwalah kepada dan	esok	untuk (dia)	telah berbuat /mendahului apa
----	----------	--	--------------------	---------------------------------	------	-------------	-------------------------------

وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ فَأَنَسَدُوا أَنفُسَهُمْ أُولَٰئِكَ

(mereka) itulah	mereka	diri	mereka	(Dia) membuat lupa	maka Allah	(mereka) melupakan	(orang-orang) yang	seperti	(kalian) menjadi	janganlah	dan
-----------------	--------	------	--------	--------------------	------------	--------------------	--------------------	---------	------------------	-----------	-----

هُمْ الْفَاسِقُونَ ﴿١٩﴾ لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَ أَصْحَابُ

penghuni	dan	api/neraka	penghuni	(dia) sama	tidak	19	orang-orang yang fasik /berdosa	mereka
----------	-----	------------	----------	------------	-------	----	---------------------------------	--------

الْجَنَّةِ أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمْ الْفَائِزُونَ ﴿٢٠﴾ لَوْ أَنزَلْنَا هَٰذَا

ini	Kami	menurunkan	sekiranya	20	orang-orang yang beruntung	mereka	surga	penghuni	surga
-----	------	------------	-----------	----	----------------------------	--------	-------	----------	-------

الْقُرْءَانَ عَلَىٰ جَبَلٍ لَّرَأْيِ تَهُ خَشِيعًا مُّتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ

takut	karena	terpecah/terbelah	tunduk	nya	engkau	melihat	sungguh	gunung	keatas	Al Quran
-------	--------	-------------------	--------	-----	--------	---------	---------	--------	--------	----------

اللَّهِ وَ تِلْكَ الْأَمْثَلُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّ هُمْ يَتَفَكَّرُونَ ﴿٢١﴾

21	(mereka) memikirkan	mereka	agar /semoga	manusia	bagi nya	(kami) membuat	perumpamaan-perumpamaan	itu	dan	Allah
----	---------------------	--------	--------------	---------	----------	----------------	-------------------------	-----	-----	-------

هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۖ عَلِيمٌ الْغَيْبِ وَ الشَّهَادَةِ

yang terang /jelas	dan	yang ghaib/tersembunyi	(Dia) mengetahui	Dia	kecuali	tuhan	tidak ada	Yang	Allah	Dia
--------------------	-----	------------------------	------------------	-----	---------	-------	-----------	------	-------	-----

هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ﴿٢٢﴾ هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ أَلَمِلكِ

Raja	Dia	kecuali	tuhan	tidak ada	Yang	Allah	Dia	22	Maha Penyayang	Maha Pemurah	Dia
------	-----	---------	-------	-----------	------	-------	-----	----	----------------	--------------	-----

الْقُدُّوسُ السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهِمِّنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ

Maha Kuasa	Maha Perkasa	Yang Mengawal/Maha Pemelihara	Yang Mengaruniai Keamanan	Maha Sejahtera	Maha Suci
------------	--------------	-------------------------------	---------------------------	----------------	-----------

الْمُتَكَبِّرُ سُبْحَنَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ ﴿٢٣﴾ هُوَ اللَّهُ

Allah	Dia	23	(mereka) persekutuan	dari apa	Allah	Maha Suci	Maha Memiliki Segala Kebesaran
-------	-----	----	----------------------	----------	-------	-----------	--------------------------------

الْخَلِيقِ الْبَارِئِ الْمُصَوِّرِ ۚ لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ يُسَبِّحُ

(dia) bertasbih	yang baik	nama-nama	Nya	bagi	Yang Membentuk rupa	Yang Mengadakan	Yang Menciptakan
-----------------	-----------	-----------	-----	------	---------------------	-----------------	------------------

لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ ۚ وَ هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٢٤﴾

24	Maha Bijaksana	Maha Perkasa	Dia	dan	bumi	dan	langit	di	apa yang	Nya	bagi
----	----------------	--------------	-----	-----	------	-----	--------	----	----------	-----	------

سُورَةُ الْمُتَحَنِّةِ

Wanita yang diuji	Surat
-------------------	-------

بِ	سَمِ	اللّٰهَ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِیْمِ
dengan	nama	Allah	Maha Pengasih	Maha Penyayang
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَتَّخِذُوا عَدُوِّي وَعَدُوَّكُمْ أَوْلِيَاءَ تُلْقُونَ				
wahai	orang-orang yang	(mereka) beriman	janganlah	(kalian) mengambil/menjadikan
إِلَىٰ هِم بِ الْمَوَدَّةِ وَ قَدْ كَفَرُوا بِ مَا جَاءَكُمْ مِنَ الْحَقِّ يُخْرِجُونَ الرَّسُولَ				
dengan mereka kepada	kasih sayang	dan	(mereka) mengingkari/kafir	apa dengan
وَ إِيَّاكُمْ أَنْ تُؤْمِنُوا بِ اللّٰهِ رَبِّكُمْ إِنْ كُنْتُمْ خَرَجْتُمْ جِهَدًا فِي سَبِيلِي				
dan	kepada	kalian	karena	(kalian) beriman
وَ أَتَبَغَّاءَ مَرْضَاتِي تَسِرُّونَ إِلَىٰ هِم بِ الْمَوَدَّةِ وَ أَنَا أَعْلَمُ بِ مَا أَخْفَيْتُمْ				
dan	mencari	Ku	(kalian) merahasiakan	kepada
وَ مَا أَغْلَدْتُمْ وَ مَنْ يَفْعَلْهُ مِنْكُمْ فَ قَدْ ضَلَّ سَوَاءَ السَّبِيلِ ﴿٦﴾ إِنْ				
dan	menyatakan	kalian	siapa	(dia) melakukan
يَتَّقُوكُمْ يَكُونُوا لَكُمْ أَعْدَاءَ وَ يَبْسُطُوا إِلَيْكُمْ أَيْدِيَهُمْ وَ أَلْسِنَتَهُمْ				
(mereka) menangkap	kalian	(mereka) menjadi	kalian bagi	dan musuh-musuh
بِ السُّوءِ وَ وَدُّوا لَوْ تَكْفُرُونَ ﴿٢﴾ تَنْفَعَكُمْ أَرْحَامُكُمْ وَ لَا أَوْلَدُكُمْ ط				
dengan	kejahatan (menyakiti)	dan	(mereka) menginginkan	sekiranya/supaya
يَوْمَ الْقِيَمَةِ يَفْصِلُ بَيْنَكُمْ وَ اللّٰهُ بِ مَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ﴿٣﴾ قَدْ كَانَتْ				
hari	kiamat	(Dia) memisahkan	di antara	kalian
لَكُمْ أَسْوَةٌ حَسَنَةٌ فِى إِبْرَاهِيمَ وَ الَّذِينَ مَعَهُ إِذْ قَالُوا لِمَ قَوْمِهِمْ إِنَّا				
kalian bagi	teladan/ccontoh	yang baik	pada	Ibrahim
بُرءَآؤًا مِنْكُمْ وَ مِمَّا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللّٰهِ كَفَرْنَا بِكُمْ وَ بَدَا بَيْنَنَا				
berlepas diri	dari	kalian	dan	dari apa
وَ بَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةُ وَ الْبَغْضَاءُ أَبَدًا حَتَّىٰ تُؤْمِنُوا بِ اللّٰهِ وَحْدَهُ ؕ إِلَّا قَوْلَ				
dan	kalian	permusuhan	dan	kebencian
إِبْرَاهِيمَ ؑ لَأُيَبِّهَ ؑ لَأَسْتَغْفِرَنَّ لَكَ وَ مَا أَمْلِكُ لَكَ مِنَ اللّٰهِ مِنْ شَيْءٍ ط				
Ibrahim	kepada	ayahku	sungguh	nya
رَبِّ نَا عَلَيَّ لَكَ تَوَكَّلْنَا وَ إِلَيْكَ أَنَبْنَا وَ إِلَيْكَ الْمَصِيرُ ﴿٤﴾ رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا				
kami Tuhan	Engkau	atas	Engkau	kepada
فِتْنَةً لِّلَّذِينَ كَفَرُوا وَ أَغْفِرْ لَنَا رَبَّنَا ؕ إِنَّ لَكَ أُنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿٥﴾				
bagi	(orang-orang) yang	(mereka) mengingkari /kafir	dan	berilah ampun

لَ قَدْ كَانَ لَكُمْ فِيهِمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ لِّمَن كَانَ يَرْجُوا اللَّهَ وَالْيَوْمَ الْآخِرَ

akhir hari dan Allah (dia) mengharap adanya siapa bagi yang baik teladan/contoh mereka pada kalian untuk ada telah sungguh

وَمَن يَتَوَلَّ فَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ﴿٦﴾ عَسَى اللَّهُ أَن يَجْعَلَ بَيْنَكُمْ

kalian antara (dia) menjadikan agar Allah mudah-mudahan 6 Maha Terpuji Maha Kaya Dia Allah sungguh maka (dia) berpaling siapa dan

وَبَيْنَ الَّذِينَ عَادَيْتُم مِّنْهُمْ مَّوَدَّةً وَاللَّهُ قَدِيرٌ وَاللَّهُ غَفُورٌ رَّحِيمٌ ﴿٧﴾

7 Maha Penyayang Maha Pengampun Allah dan Maha Kuasa Allah dan kasih sayang mereka dari kalian memusuhi (orang-orang) yang antara dan

لَا يَنْهَى كُفْرَ اللَّهِ عَنِ الَّذِينَ لَمْ يُقَاتِلُوا كُفْرَ فِي الدِّينِ وَلَمْ يُخْرِجُوا كُفْرَ

kalian (mereka) mengusir/mengeluarkan tidak dan agama terkait kalian (mereka) memerangi tidak (orang-orang) yang terhadap Allah kalian (Dia) melarang tidak

مِّن دِينِ كُمْ أَن تَبْرُوا هُمْ وَتُقْسِطُوا إِلَيْهِمْ إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُقْسِطِينَ ﴿٨﴾

8 orang-orang yang berlaku adil (Dia) menyukai Allah sesungguhnya mereka kepada (kalian) berlaku adil dan mereka (kalian) berbuat baik pada bahwa kalian rumah-rumah dari

إِنَّمَا يَنْهَى كُفْرَ اللَّهِ عَنِ الَّذِينَ قَاتَلُوا كُفْرَ فِي الدِّينِ وَ أَخْرَجُوا كُفْرَ مِّن

dari kalian (mereka) mengusir/mengeluarkan dan agama karena kalian (mereka) memerangi (orang-orang) yang terhadap Allah kalian (dia) melarang hanya

دِينِ كُمْ وَ ظَلَهُوا عَلَى إِخْرَاجِ كُمْ أَن تَوَلَّوْا هُمْ وَمَن يَتَوَلَّ هُمْ فَاُولَٰئِكَ

itulah maka mereka (dia) menjadikan sebagai kawan siapa dan mereka (kalian) menjadikan sebagai kawan untuk kalian pengusiran untuk (mereka) membantu dan kalian rumah-rumah

هُم الظَّالِمُونَ ﴿٩﴾ يٰٓأَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا جَاءَ كُمْ الْمُؤْمِنَاتُ مُهَاجِرَاتٍ

yang hijrah orang perempuan beriman kalian (dia) datang kepada apabila (mereka) beriman (orang-orang) yang wahai 9 orang-orang yang dzalim mereka

فَ أَمْتَحِنُوهُنَّ ۚ اللَّهُ أَعْلَمُ بِإِيمَانِهِنَّ ۚ فَإِنْ عَلِمْتُمُوهُنَّ مُؤْمِنَاتٍ فَلَا

janganlah maka wanita-wanita beriman mereka kalian mengetahui jika maka mereka keimanan terhadap lebih mengetahui Allah mereka ujilah maka

تَرْجِعُوهُنَّ إِلَى الْكُفَّارِ ۚ لَا هُنَّ حِلٌّ لَّهُمْ وَلَا هُمْ يَحِلُّونَ لَهُنَّ وَ ءَاثُوهُنَّ

mereka berikanlah dan mereka bagi (mereka) halal mereka tidak dan mereka bagi halal mereka tidak orang-orang kafir kepada mereka (kalian) mengembalikan

مَا أَنفَقُوا ۚ وَلَا جُنَاحَ عَلَيَّكُمْ أَن تَنْكِحُوهُنَّ إِذَا ءَاتَيْتُمُوهُنَّ أَجُورَهُنَّ ۚ

mereka mas kawin mereka kalian memberi apabila mereka (kalian) menikahi bahwa kalian atas berdosa tidak dan (mereka) belanjakan apa-apa

وَلَا تُمْسِكُوا بِعِصَمِ الْكُوفِرِ وَ سَئَلُوا مَا أَنفَقْتُمْ وَلَ يَسْأَلُوا مَا أَنفَقُوا ۚ

(mereka) membelanjakan apa (mereka) meminta hendaklah dan kalian membelanjakan apa mintalah dan orang-orang kafir tali/ikatan dengan (kalian) menahan tidak dan

ذَٰلِكُمْ حُكْمُ اللَّهِ يَحْكُمُ بَيْنَكُمْ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿١٠﴾ وَإِن فَادَّكُمْ

kalian (dia) melarikan diri dari jika dan 10 Maha Bijaksana Maha Mengetahui Allah dan kalian di antara (Dia) menetapkan/memberi hukum Allah ketetapan/hukum itu

شَيْءٌ مِّنْ أَزْوَاجِكُمْ إِلَى الْكُفَّارِ ۚ وَ عَاقِبَةُ ثَمَّ وَ ءَاثُوا الَّذِينَ ذَهَبَتْ

(dia) pergi (orang-orang) yang berikanlah maka kalian mengalahkan lalu orang-orang kafir kepada kalian isteri-isteri dari sesuatu

أَزْوَاجُهُمْ مِّثْلَ مَا أَنفَقُوا ۚ وَ اتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي أَنْتُمْ بِهٖ مُّؤْمِنُونَ ﴿١١﴾

11 orang-orang yang beriman Nya kepada kalian Yang Allah bertakwalah kepada dan (mereka) belanjakan apa seperti/sebesar mereka isteri-isteri

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا جَاءَكَ الْمُؤْمِنَاتُ يُبَايِعْنَكَ عَلَى أَنْ لَا يُشْرِكْنَ بِاللَّهِ

Allah	dengan	(mereka) mempersekutukan	tidak	bahwa	atas	engkau	(mereka) berjanji setia kepada	wanita-wanita beriman	engkau	(dia) mendatangi	apabila	nabi	wahai
-------	--------	--------------------------	-------	-------	------	--------	--------------------------------	-----------------------	--------	------------------	---------	------	-------

شَيْئًا وَلَا يَسْرِفْنَ وَلَا يَزْنِينَ وَلَا يَقْتُلْنَ أَوْلَادَهُنَّ وَلَا يَأْتِينَ

(mereka) datangkan/berbuat	tidak	dan	mereka	anak-anak	(mereka) membunuh	tidak	dan	(mereka) berzina	tidak	dan	(mereka) mencuri	tidak	dan	sesuatu
----------------------------	-------	-----	--------	-----------	-------------------	-------	-----	------------------	-------	-----	------------------	-------	-----	---------

بِ بُهْتَانٍ يُفْتَرِيْنَ هُوَ بَيْنَ أَيْدِيْهِنَّ وَ أَرْجُلِهِنَّ وَلَا يَعْصِيْنَكَ فِي

dalam	engkau	(mereka) mendurhakai	tidak	dan	mereka	kaki-kaki	dan	mereka	tangan-tangan	antara	nya	(mereka) membuat-buat	dusta	dengan
-------	--------	----------------------	-------	-----	--------	-----------	-----	--------	---------------	--------	-----	-----------------------	-------	--------

مَعْرُوفٍ وَ بَايَعَهُنَّ وَ اسْتَغْفِرْ لَهُنَّ اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿١٢﴾

12	Maha Penyayang	Maha Pengampun	Allah	sesungguhnya	Allah	mereka	bagi	mintakanlah ampun	dan	mereka	terimalah janji setia	maka	kebaikan
----	----------------	----------------	-------	--------------	-------	--------	------	-------------------	-----	--------	-----------------------	------	----------

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَتَوَلَّوْا قَوْمًا غَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ قَدْ

sesungguhnya	mereka	atas	Allah	(dia) memurkai	kaum	(kalian) menjadikan teman/pemimpin	jangan	(mereka) beriman	orang-orang yang	wahai
--------------	--------	------	-------	----------------	------	------------------------------------	--------	------------------	------------------	-------

يَسِسُوا مِنَ الْآخِرَةِ كَمَا يَسِ الْكُفَّارُ مِنَ أَصْحَابِ الْقُبُورِ ﴿١٣﴾

13	kubur	penghuni	dari	orang kafir	(dia) berputus asa	apa	seperti	akhirat	terhadap	(mereka) putus asa
----	-------	----------	------	-------------	--------------------	-----	---------	---------	----------	--------------------

الْصَّفِّ

سُورَةُ

Satu barisan

Surat

الرَّحِيمِ

الرَّحْمَنِ

اللَّهُ

سَمِ

بِ

Maha Penyayang	Maha Pengasih	Allah	nama	dengan
----------------	---------------	-------	------	--------

سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَ مَا فِي الْأَرْضِ وَ هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿١٤﴾

1	Maha Bijaksana	Maha Perkasa	Dia	dan	bumi	di	apa	dan	langit	di	apa	kepada Allah	(dia) bertasbih
---	----------------	--------------	-----	-----	------	----	-----	-----	--------	----	-----	--------------	-----------------

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ ﴿١٥﴾

2	(kalian) mengerjakan	tidak	apa	(kalian) mengatakan	mengapa	(mereka) beriman	orang-orang yang	wahai
---	----------------------	-------	-----	---------------------	---------	------------------	------------------	-------

كَبُرَ مَقْتًا عِنْدَ اللَّهِ أَنْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ ﴿١٦﴾ إِنَّ

sesungguhnya	3	(kalian) mengerjakan	tidak	apa	(kalian) mengatakan	bahwa	Allah	di sisi	kebencian	besar
--------------	---	----------------------	-------	-----	---------------------	-------	-------	---------	-----------	-------

اللَّهُ يُحِبُّ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِهِ صَفًّا كَذَٰلِكَ هُمْ

mereka	seolah-olah	berbaris-baris	Nya	jalan	pada	(mereka) berperang	orang-orang yang	(Dia) mencintai	Allah
--------	-------------	----------------	-----	-------	------	--------------------	------------------	-----------------	-------

بُنِينَ مَرْصُوصٌ ﴿١٧﴾ وَ إِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ ۖ يَٰ قَوْمِ لِمَ تَقُولُونَ

mengapa	kaumku	wahai	nya	kaum	kepada	Musa	(dia) berkata	ketika	dan	4	tersusun	bangunan
---------	--------	-------	-----	------	--------	------	---------------	--------	-----	---	----------	----------

تُؤَدُّونَ بَنِي وَ قَدْ تَعْلَمُونَ أَدَّى رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ فَلَمَّا زَاغُوا

(mereka) berpaling	ketika	maka	kalian	kepada	Allah	rasul/utusan	aku	bahwa	(kalian) mengetahui	telah	padahal	ku	(kalian) menyakiti
--------------------	--------	------	--------	--------	-------	--------------	-----	-------	---------------------	-------	---------	----	--------------------

أَزَاغَ اللَّهُ قُلُوبَهُمْ وَ اللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ﴿١٨﴾

5	orang-orang yang fasik	kaum	memberi petunjuk	tidak	Allah	dan	mereka	hati	Allah	(Dia) memalingkan
---	------------------------	------	------------------	-------	-------	-----	--------	------	-------	-------------------

وَإِذْ قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ يَا بَنِي إِسْرَءِيلَ إِنَّ يَ رَسُولَ اللَّهِ إِلَيْكُمْ مُصَدِّقًا لِّ مَا

apa terhadap	yang membenarkan	kalian kepada Allah	rasul/utusan aku sungguh	Israil	keturunan wahai Maryam	anak laki-laki	Isa	(dia) berkata	ketika dan
--------------	------------------	---------------------	--------------------------	--------	------------------------	----------------	-----	---------------	------------

بَيْنَ يَدَيَّ مِنَ التَّوْرَةِ وَ مُبَشِّرًا بِ رَسُولٍ يَأْتِي مِنْ بَعْدِي أَسْمُهُ أَحْمَدٌ ۖ وَلَمَّا

ketika maka	Ahmad	nya nama	ku sesudah dari (dia) akan datang	seorang rasul	dengan pemberi kabar gembira	dan	Taurat	dari	ku tangan antara
-------------	-------	----------	-----------------------------------	---------------	------------------------------	-----	--------	------	------------------

جَاءَهُمْ بِ الْبَيِّنَاتِ قَالُوا هَذَا سِحْرٌ مُبِينٌ ۖ وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَى عَلَى

terhadap (dia) mengada-adakan dari pada orang lebih dzalim siapa dan	6	nyata/jelas	sihir	ini (mereka) berkata	bukti-bukti	dengan mereka (dia) mendatangi
--	---	-------------	-------	----------------------	-------------	--------------------------------

اللَّهِ الْكَذِبَ وَ هُوَ يُدْعَى إِلَى الْإِسْلَامِ ۖ وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ﴿٧﴾

7	orang-orang yang dzalim	kaum	(Dia) memberi petunjuk	tidak Allah dan	keislaman	kepada (dia) dipanggil	dia dan	kedustaan	Allah
---	-------------------------	------	------------------------	-----------------	-----------	------------------------	---------	-----------	-------

يُرِيدُونَ لِ يُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ ۖ فَأَفْوَهِهِمْ وَ اللَّهُ مُتِمُّ نُورِهِ ۖ وَ لَوْ كَرِهَ

(dia) membenci	walaupun dan	Nya cahaya	Penyempurna Allah dan	mereka mulut-mulut	dengan Allah	cahaya (mereka) memadamkan	agar (mereka) ingin
----------------	--------------	------------	-----------------------	--------------------	--------------	----------------------------	---------------------

الْكَافِرُونَ ﴿٨﴾ هُوَ الَّذِي أَرْسَلَ رَسُولَهُ ۖ بِالْهُدَى وَ دِينِ الْحَقِّ لِ يُظْهِرَ هُوَ

nya (dia) memenangkan	untuk kebenaran agama dan	petunjuk dengan	Nya utusan (dia) mengutus	Yang	Dia	8	orang-orang yang kafir/ingkar
-----------------------	---------------------------	-----------------	---------------------------	------	-----	---	-------------------------------

عَلَى الدِّينِ كُلِّهِ ۖ وَ لَوْ كَرِهَ الْمُشْرِكُونَ ﴿٩﴾ يَتَأَيَّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا هَلْ أَذُّكُمْ عَلَى

pada kalian	(aku) tunjukkan	maukah (mereka) beriman	orang-orang yang	wahai	9	orang-orang musyrik	(dia) membenci	walaupun dan	nya setiap	agama	atas
-------------	-----------------	-------------------------	------------------	-------	---	---------------------	----------------	--------------	------------	-------	------

تَجَرَّةٍ تُنَجِّيَكُمْ مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ ﴿١٠﴾ تَوْمِنُونَ ۖ بِاللَّهِ وَ رَسُولِهِ ۖ وَ تُجَاهِدُونَ

(kalian) berjihad/berjuang	dan	Nya utusan dan	Allah kepada (kalian) beriman	10	pedih	azab	dari kalian	menyelamatkan	perdagangan
----------------------------	-----	----------------	-------------------------------	----	-------	------	-------------	---------------	-------------

فِي سَبِيلِ اللَّهِ ۖ بِ أَمْوَالِكُمْ وَ أَنْفُسِكُمْ ذَٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿١١﴾

11	(kalian) mengetahui	kalian adalah jika	kalian bagi lebih baik	itu	kalian jiwa dan	kalian harta-harta	dengan Allah	jalan	di
----	---------------------	--------------------	------------------------	-----	-----------------	--------------------	--------------	-------	----

يَغْفِرُ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَ يُدْخِلُكُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَ مَسْكِنٍ

tempat-tempat tinggal dan	sungai-sungai	nya di bawah dari	mengalir surga	kalian (dia) memasukkan dan	kalian dosa-dosa kalian	untuk (Dia) memberi ampun
---------------------------	---------------	-------------------	----------------	-----------------------------	-------------------------	---------------------------

طَيِّبَةٍ فِي جَنَّتٍ عَدْنٍ ۚ ذَٰلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ﴿١٢﴾ وَ أُخْرَىٰ تُحِبُّونَهَا نَصْرٌ

pertolongan	nya	(kalian) menyukai	lainnya dan	12	besar	keuntungan	itu	Adn	surga	di	bagus
-------------	-----	-------------------	-------------	----	-------	------------	-----	-----	-------	----	-------

مِّنَ اللَّهِ وَ فَتَحَ قَرِيبٌ ۖ وَ بَشِيرٍ الْمُؤْمِنِينَ ﴿١٣﴾ يَتَأَيَّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا كُونُوا

(kalian) jadilah (mereka) beriman	orang-orang yang	wahai	13	orang-orang yang beriman	berilah kegembiraan dan	dekat kemenangan dan Allah	dari
-----------------------------------	------------------	-------	----	--------------------------	-------------------------	----------------------------	------

أَنْصَارَ اللَّهِ ۚ كَمَا قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ لِمَ حَوَارِيِّنَ مَنْ أَنْصَارِي إِلَى اللَّهِ ۖ

Allah	kepada	ku penolong-penolong	siapa	hawariyyun	kepada Maryam	anak laki-laki	Isa	(dia) berkata apa seperti Allah	penolong-penolong
-------	--------	----------------------	-------	------------	---------------	----------------	-----	---------------------------------	-------------------

قَالَ الْحَوَارِيُّونَ نَحْنُ أَنْصَارُ اللَّهِ ۖ وَ ءَامَنْتَ طَآئِفَةٌ مِّنْ بَنِي إِسْرَءِيلَ

Israil	bani	dari	segolongan	(dia) berimanlah	maka Allah	penolong-penolong	kami	hawariyyun	berkata
--------	------	------	------------	------------------	------------	-------------------	------	------------	---------

وَ كَفَرَتْ طَآئِفَةٌ ۖ فَأَيُّ دِينٍ نَّآ الَّذِينَ ءَامَنُوا عَلَىٰ عَدُوِّهِمْ فَاصْبَحُوا ظَاهِرِينَ ﴿١٤﴾

14	orang-orang yang menang	menjadi	lalu mereka	musuh-musuh	atas (mereka) beriman	orang-orang yang	Kami	memberi kekuatan	maka segolongan	(dia) kafir/ingkar	dan
----	-------------------------	---------	-------------	-------------	-----------------------	------------------	------	------------------	-----------------	--------------------	-----

سُورَةُ										الْجُمُعَةِ									
Surat										Hari Jum'at									
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ																			
dengan nama Allah Maha Pengasih Maha Penyayang																			
يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ الْمَلِكِ الْقُدُّوسِ الْعَزِيزِ																			
(dia) bertasbih bagi Allah apa di langit apa dan di bumi Maha Kuasa / Raja Maha Suci Maha Perkasa																			
الْحَكِيمِ هُوَ الَّذِي بَعَثَ فِي الْأُمِّيِّينَ رَسُولًا مِنْهُمْ يَتْلُو عَلَيْهِمْ																			
Maha Bijaksana Yang Dia 1 orang-orang yang buta huruf pada (dia) mengutus / membangkitkan mereka dari seorang rasul mereka untuk (dia) membacakan mereka																			
آيَاتِهِ وَ يُزَكِّيهِمْ وَ يُعَلِّمُهُمُ الْكِتَابَ وَ الْحِكْمَةَ وَ إِنْ كَانُوا																			
dan Nya ayat-ayat (dia) mensucikan dan mereka (dia) mengajarkan mereka kitab dan hikmah dan sungguh keadaan mereka																			
مِنْ قَبْلُ لَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ ۚ وَ آخِرِينَ مِنْهُمْ لَمَّا يَلْحَقُوا بِهِمْ																			
dari benar-benar sebelum dan nyata kesesatan di dalam orang-orang yang lainnya dan 2 mereka dengan (mereka) bertemu/berhubungan belum mereka dari																			
وَ هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۚ ذَلِكَ فَضْلُ اللَّهِ يُؤْتِيهِ مِنْ شَاءَ وَ اللَّهُ																			
Maha Bijaksana Maha Perkasa Dia dan Allah karunia itu (Dia) memberi siapa nya (Dia) Dia kehendaki Allah dan																			
ذُو الْفَضْلِ الْعَظِيمِ ۚ مَثَلُ الَّذِينَ حُمِلُوا التَّوْرَةَ ثُمَّ لَمْ																			
Yang memiliki/mempunyai karunia besar 4 orang-orang yang perumpamaan (mereka) dipikulkan Taurat tidak kemudian																			
يَحْمِلُوهُ هَا كَ مَثَلِ الْحِمَارِ يَحْمِلُ أَسْفَارًا بِئْسَ مَثَلُ الْقَوْمِ																			
(mereka) memikul/membawa seperti nya perumpamaan keledai (dia) memikul/membawa kitab yang tebal sangat buruk perumpamaan kaum																			
الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِ اللَّهِ وَ اللَّهِ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۚ																			
orang-orang yang mendustakan (mereka) terhadap ayat-ayat Allah dan Allah tidak (dia) memberi petunjuk kaum orang-orang yang dzalim 5																			
قُلْ يَٰأَيُّهَا الَّذِينَ هَادُوا إِنْ زَعَمْتُمْ أَذْ كُمْ أَوْلِيَاءُ لِلَّهِ مِنْ																			
katakanlah wahai orang-orang yang (mereka) beragama Yahudi jika mengira kalian bahwa kalian kekasih bagi Allah dari																			
دُونِ النَّاسِ وَ تَمَنَّوْا الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۖ وَ لَا يَتَمَنَّوْنَ هُوَ																			
(mereka) harapkanlah kematian jika kalian adalah orang-orang yang benar 6 dan tidak (mereka) mengharapkan nya selain manusia maka																			
أَبَدًا ۚ مَا قَدَّمْتُ أَيْدِيهِمْ وَ اللَّهُ عَلِيمٌ ۚ الظَّالِمِينَ ۚ قُلْ																			
(dia) perbuat dahulu apa karena selama-lamanya Allah dan mereka tangan-tangan Maha Mengetahui terhadap orang-orang yang dzalim /aniaya 7 katakanlah																			
إِنَّ الْمَوْتَ الَّذِي تَفِرُّونَ مِنْهُ فَإِنَّهُ مُلَاقِيكُمْ ثُمَّ تُرَدُّونَ																			
sesungguhnya kematian yang (kalian) lari dari nya maka sungguh dia menemui kalian kemudian (kalian) dikembalikan																			
إِلَىٰ عَلِيمٍ الْغَيْبِ وَ الشَّهَادَةِ ۚ يُنَبِّئُكُمْ بِمَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۚ																			
Yang Maha Mengetahui kepada dan yang nyata (Dia) memberitahukan kalian dengan apa kalian adalah kalian mengerjakan (kalian) 8																			

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا نُودِيَ لِمَصَلَّةٍ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ فَاسْعَوْا

berjalanlah	maka	jum'at	hari	pada	sholat	untuk	(dia) diseru/dipanggil	apabila	(mereka) beriman	orang-orang yang	wahai
-------------	------	--------	------	------	--------	-------	------------------------	---------	------------------	------------------	-------

إِلَى ذِكْرِ اللَّهِ وَذُرُوا ٱلْبَيْعَ ذَٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ إِن كُنتُمْ تَعْلَمُونَ ﴿٩﴾

9	(kalian) mengetahui	kalian	adalah	jika	kalian	bagi	lebih baik	itu	jual beli/perdagangan	tinggalkanlah	dan	Allah	ingat	kepada/untuk
---	---------------------	--------	--------	------	--------	------	------------	-----	-----------------------	---------------	-----	-------	-------	--------------

فَإِذَا قُضِيَتِ ٱلصَّلَٰةُ فَٱنتَشِرُوا فِي ٱلْأَرْضِ وَٱبْتَغُوا

carilah	dan	bumi	di	bertebaranlah	maka	salat	diselesaikan	apabila	maka
---------	-----	------	----	---------------	------	-------	--------------	---------	------

مِنْ فَضْلِ اللَّهِ وَٱذْكُرُوا اللَّهَ كَثِيرًا لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿١٠﴾

10	(kalian) mendapat keuntungan	kalian	agar	banyak	Allah	ingatlah	dan	Allah	karunia	dari
----	------------------------------	--------	------	--------	-------	----------	-----	-------	---------	------

وَإِذَا رَأَوْا تِجَارَةً أَوْ لَهْوًا ٱنفَضُوا إِلَيْهَا وَتَرَكُوا كَقَائِمٍ قُلْ مَا عِندَ

di sisi	apa	katakanlah	berdiri	engkau	(mereka) meninggalkan	dan	nya	kepada	(mereka) menuju	permainan	atau	perniagaan	(mereka) melihat	apabila	dan
---------	-----	------------	---------	--------	-----------------------	-----	-----	--------	-----------------	-----------	------	------------	------------------	---------	-----

ٱللَّهِ خَيْرٌ مِّنَ ٱللَّهِوِّ وَمِنَ ٱلتِّجَارَةِ وَٱللَّهُ خَيْرُ ٱلرَّٰزِقِينَ ﴿١١﴾

11	pemberi rezeki	sebaik-baik	Allah	dan	perniagaan	dari	dan	permainan	dari	lebih baik	Allah
----	----------------	-------------	-------	-----	------------	------	-----	-----------	------	------------	-------

سُورَةُ ٱلْمُنَٰفِقُونَ

Orang-orang yang munafik

Surat

بِسْمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحْمَنِ ٱلرَّحِيمِ

Maha Penyayang	Maha Pengasih	Allah	nama	dengan
----------------	---------------	-------	------	--------

إِذَا جَاءَكَ ٱلْمُنَٰفِقُونَ قَالُوا نَشْهَدُ إِنَّكَ لَرَسُولُ ٱللَّهِ وَٱللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّكَ

engkau	sungguh	(dia)	mengetahui	Allah	dan	Allah	utusan	benar-benar	engkau	sungguh	(kami)	menyaksikan/mengetahui	(mereka)	berkata	orang-orang	munafik	engkau	(dia)	mendatangi	apabila
--------	---------	-------	------------	-------	-----	-------	--------	-------------	--------	---------	--------	------------------------	----------	---------	-------------	---------	--------	-------	------------	---------

لَ رَسُولُهُ وَٱللَّهُ يَشْهَدُ إِنَّ ٱلْمُنَٰفِقِينَ لَكَاذِبُونَ ﴿١﴾ ٱتَّخَذُوا

(mereka)	mengambil/menjadikan	1	orang-orang yang	berdusta	benar-benar	orang-orang	munafik	sesungguhnya	(dia)	menyaksikan	Allah	dan	nya	utusan	benar-benar
----------	----------------------	---	------------------	----------	-------------	-------------	---------	--------------	-------	-------------	-------	-----	-----	--------	-------------

أَيْمَنَ لَهُمْ جُنَّةٌ وَ صَدُّوا عَنِ سَبِيلِ ٱللَّهِ إِنَّهُمْ سَاءَ مَا كَانُوا

keadaan	(mereka)	apa	amat buruk	mereka	sungguh	Allah	jalan	dari	(mereka) menghalangi	maka	tameng/perisai	mereka	sumpah
---------	----------	-----	------------	--------	---------	-------	-------	------	----------------------	------	----------------	--------	--------

يَعْمَلُونَ ﴿٢﴾ ذَٰلِكَ بِأَنَّهُمْ ءَامَنُوا ثُمَّ كَفَرُوا فَطُبِعَ عَلَىٰ قُلُوبِهِمْ فَهُمْ

mereka	maka	mereka	hati	atas	(dia)	dikunci mati	maka	(mereka) kafir	kemudian	(mereka) beriman	mereka	bahwa	karena	itu	2	(mereka) kerjakan
--------	------	--------	------	------	-------	--------------	------	----------------	----------	------------------	--------	-------	--------	-----	---	-------------------

لَا يَفْقَهُونَ ﴿٣﴾ وَإِذَا رَأَوْا تَٰمَةً هُمْ يُعْجَبُونَ لَكَ أَجْسَامُ هُمْ وَإِنْ يَقُولُوا

(mereka)	berkata	jika	dan	mereka	tubuh-tubuh	engkau	membuat	kagum	mereka	engkau	melihat	apabila	dan	3	(mereka) mengerti	tidak
----------	---------	------	-----	--------	-------------	--------	---------	-------	--------	--------	---------	---------	-----	---	-------------------	-------

تَسْمَعُ لِمَقَوْلِهِمْ كَآذٍ هُمْ خُشِبُ مُسْنَدَةٍ يَحْسَبُونَ كُلَّ صَٰحَةٍ

teriakan keras	tiap-tiap	(mereka) mengira	tersandar	kayu	mereka	seolah-olah	bahwa	mereka	perkataan	pada	(engkau) mendengarkan
----------------	-----------	------------------	-----------	------	--------	-------------	-------	--------	-----------	------	-----------------------

عَلَيْهِمْ هُمُ ٱلْعَدُوُّ فَٱحْذَرْ هُمْ قَتَلَهُ ٱللَّهُ أَنَّىٰ يُؤْفَكُونَ ﴿٤﴾

4	(mereka) dipalingkan	bagaimana	Allah	mereka	(Dia)	membunuh/membinasakan	mereka	takutlah/waspadalah	terhadap	maka	musuh	mereka	mereka	atas
---	----------------------	-----------	-------	--------	-------	-----------------------	--------	---------------------	----------	------	-------	--------	--------	------

وَ إِذَا قِيلَ لَ هُمْ تَعَالَوْا يَسْتَغْفِرُ لَكُمْ رَسُولُ اللَّهِ لَوَّأَ رُءُوسَهُ هُمْ

mereka kepala-kepala (mereka) memalingkan Allah rasul kalian bagi (dia) memohonkan ampunan (mereka) marilah mereka kepada (dia) dikatakan apabila dan

وَ رَأَيْتَهُ هُمْ يَصُدُّونَ وَ هُمْ مُسْتَكْبِرُونَ ٥ سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ هُمْ

mereka atas sama saja 5 orang-orang yang menyombongkan mereka dan (mereka) berpaling mereka engkau melihat dan

أَسْتَغْفِرُ تَ لَ هُمْ أَمْ لَمْ تَسْتَغْفِرُ لَ هُمْ لَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَ هُمْ ٦

mereka untuk Allah (Dia) akan mengampuni tidak mereka bagi engkau mohonkan ampunan tidak atau mereka bagi engkau mohonkan ampunan apakah

إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْفَاسِقِينَ ٦ هُمْ الَّذِينَ يَقُولُونَ

(mereka) mengatakan orang-orang yang mereka 6 orang-orang yang fasik kaum (dia) memberi petunjuk tidak Allah sesungguhnya

لَا تُنْفِقُوا عَلَى مَنْ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ حَتَّى يَنْفَضُوا ٧ وَ لِلَّهِ

milik Allah padahal (mereka) bercerai-berai sehingga Allah Rasul di sisi siapa yang untuk (kalian) berinfak jangan

خَزَائِنُ السَّمَوَاتِ وَ الْأَرْضِ وَ لَكِنَّ الْمُنَافِقِينَ لَا يَفْقَهُونَ ٧

7 (mereka) memahami/mengerti tidak orang-orang munafik tetapi dan bumi dan langit perbendaharaan

يَقُولُونَ لَ إِن رَجَعْنَا إِلَى الْمَدِينَةِ لَ يُخْرِجَنَّ الْأَعَزُّ

orang-orang mulia/kuat (dia) pasti mengusir benar-benar Madinah ke kami kembali jika sungguh (mereka) berkata

مِنْهَا الْأَذَلَّ ٨ وَ لِلَّهِ الْعِزَّةُ وَ لِرَسُولِهِ وَ لِلْمُؤْمِنِينَ وَ لَكِنَّ

tetapi dan orang-orang yang beriman milik dan Nya utusan milik dan kemuliaan/kekuatan milik Allah padahal orang-orang hina/lemah nya dari

الْمُنَافِقِينَ لَا يَعْلَمُونَ ٨ يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تُلْهِكُمْ

kalian melalaikan janganlah (mereka) beriman orang-orang yang wahai 8 (mereka) mengetahui tidak orang-orang munafik

أَمْوَالُكُمْ وَ لَا أَوْلَادُكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَ مَنْ يَفْعَلْ

(dia) berbuat siapa dan Allah ingat dari kalian anak-anak tidak dan kalian harta-harta

ذَلِكَ وَ أُولَئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ٩ وَ أَنْفِقُوا مِنْ مَّا رَزَقْنَاكُمْ

kalian Kami memberi rezeki apa dari nafkahkan/belanjakan dan 9 orang-orang yang merugi mereka itulah maka demikian

مِنْ قَبْلِ أَنْ يَأْتِيَ أَحَدَكُمُ الْمَوْتُ فَ يَقُولُ رَبِّ لَوْ لَا أَخَّرْتُ نَبِيَّ

aku Engkau mengakhirkan tidak andai Tuhanku (dia) berkata maka kematian kalian satu (dia) mendatangi bahwa sebelum dari

إِلَى أَجَلٍ قَرِيبٍ فَ أَصَدَّقَ وَ أَكُن مِّنَ الصَّالِحِينَ ١٠ وَ لَنْ

sekali-kali tidak dan 10 orang-orang yang sholeh dari (aku) menjadi dan (aku) bersedekah maka dekat waktu sampai

يُؤَخَّرَ اللَّهُ نَفْسًا إِذَا جَاءَ أَجْلُهَا وَ اللَّهُ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ١١

11 (kalian) (kalian) kerjakan apa terhadap Maha Mengetahui Allah dan nya ajal datang apabila seseorang Allah (Dia) akan mengundurkan

التَّغَابُنِ

سُورَةُ

Hari dinampakkan kesalahan-kesalahan

Surat

بِ	سَمِ	اللَّهِ	الرَّحْمَنِ	الرَّحِيمِ
dengan	nama	Allah	Maha Pengasih	Maha Penyayang
يُسَبِّحُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ لَهُ الْمُلْكُ وَلَهُ الْحَمْدُ				
(dia) bertasbih	kepada Allah	di	langit	di apa dan bumi Nya milik kerajaan Nya milik dan puji-pujian
وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ① هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ فَ مِنْكُمْ كَافِرٌ وَمِنْكُمْ				
dan	Dia	atas	segala	sesuatu Maha Kuasa 1 Dia Yang (dia) menciptakan kalian dari dan kafir/ingkar kalian dari lalu kalian
مُؤْمِنٌ ② وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ③ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ				
orang yang beriman	dan Allah	dengan	apa	(kalian) kerjakan Maha Melihat 2 (Dia) menciptakan langit dan bumi
بِ الْحَقِّ وَ صَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُورَكُمْ ④ وَإِلَيْهِ الْمَصِيرُ ⑤ يَعْلَمُ				
dengan	kebenaran	dan	(Dia) membentuk rupa	maka kalian (dia) membaguskan bentuk rupa kalian Nya kepada dan tempat kembali 3 (Dia) mengetahui
مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَ يَعْلَمُ مَا تُسِرُّونَ وَمَا تُعْلِنُونَ ⑥ وَاللَّهُ				
di	langit	dan	bumi	dan (Dia) mengetahui apa apa (kalian) rahasiakan apa dan (kalian) nyatakan Allah dan
عَلِيمٌ ⑦ ذَاتِ الصُّدُورِ ⑧ أَلَمْ يَأْتِكُمْ نَبُوءُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَبْلُ				
Maha Mengetahui	dengan	yang memiliki	dada	belum apakah 4 (dia) datang pada kalian berita orang-orang yang kafir/ingkar (mereka) dari sebelum
وَ ذَاقُوا وَبَالَ أَمْرِ هُمْ وَ لَمْ يَكُنْ لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ⑨ ذَلِكَ بِ أَنَّهُ كَانَتْ تَأْتِيهِمْ				
maka	(mereka) merasakan	akibat buruk	dan mereka urusan	mereka bagi dan mereka azab 5 pedih itu karena dia bahwa adalah (dia) datang pada mereka
رُسُلَهُمْ بِ الْبَيِّنَاتِ فَ قَالُوا أ بَشَرٌ يَهْدُونَنَا فَ كَفَرُوا وَ تَوَلَّوْا ⑩ أَسْتَغْنَى				
utusan-utusan	dengan mereka	bukti-bukti	maka	(mereka) berkata apakah seorang manusia (mereka) memberi petunjuk maka kami (mereka) kafir/ingkar dan (mereka) berpaling dan (dia) merasa cukup/tidak memerlukan
اللَّهُ ⑪ وَاللَّهُ غَنِيٌّ حَمِيدٌ ⑫ زَعَمَ الَّذِينَ كَفَرُوا أَن لَّنْ يُبْعَثُوا قُلْ بَلَى				
Allah dan Allah	Maha Kaya Allah	Maha Terpuji	6	(dia) mengira orang-orang yang kafir/ingkar tidak bahwa (mereka) dibangkitkan katakan bahkan /tidak demikian
وَ رَّبِّي لَ تُبْعَثَنَّ ⑬ ثُمَّ لَ تُنْبِئُونَ ⑭ بِ مَا عَمِلْتُمْ ⑮ وَ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ ⑯				
demikian	ku	Tuhan	demikian	7 mudah Allah atas itu dan kalian kerjakan apa dengan (kalian) benar-benar diberitakan sungguh kemudian (kalian) benar-benar dibangkitkan sungguh
فَ ءَامِنُوا ⑰ بِاللَّهِ وَ رُسُولِهِ ⑱ وَالنُّورِ الَّذِي أَنْزَلَ نَا ⑲ وَاللَّهُ بِ مَا تَعْمَلُونَ خَيْرٌ ⑳				
maka	berimanlah	dengan Allah	utusan dan Nya	cahaya dan Kami menurunkan yang (kalian) kerjakan apa dengan Allah dan Kami 8 Maha Mengetahui
يَوْمَ يَجْمَعُ كُمْ لَ يَوْمِ الْجَمْعِ ⑳ ذَلِكَ يَوْمُ التَّعَابِنِ ㉑ وَ مَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ				
hari	(dia) mengumpulkan	kalian	untuk	hari pengumpulan hari demikian itu penampakan kesalahan siapa dan (dia) beriman Allah kepada
وَ يَعْمَلُ صَالِحًا ㉒ يُكَفِّرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ ㉓ وَ يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ				
dan	(dia) berbuat	kebaikan/saleh	(Dia) menutup/menghapus	nya dari keburukan-keburukan dan nya (Dia) memasukkan surga nya dari (dia) mengalir
تَحْتِهَا ㉔ الْأَنْهَارُ ㉕ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ㉖ ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ㉗				
bawah	nya	sungai-sungai	orang-orang yang kekal	di dalam nya selama-lamanya itu keuntungan yang besar 9

وَالَّذِينَ كَفَرُوا وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا أُولَٰئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ

api/neraka penghuni (mereka) itulah Kami tanda-tanda/ayat terhadap (mereka) mendustakan dan (mereka) kafir/ingkar orang-orang yang dan

خَالِدِينَ فِيهَا وَبِئْسَ الْمَصِيرُ ﴿١٠﴾ مَا أَصَابَ مِنْ مُّصِيبَةٍ

musibah dari (dia) menimpa tidak 10 tempat kembali (dia) seburuk-buruk dan nya di dalam orang-orang yang kekal

إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ وَمَنْ يُؤْمِنْ بِاللَّهِ يَهْدِ اللَّهُ قَلْبَهُ وَ اللَّهُ بِكُلِّ

setiap dengan Allah dan nya hati (dia) memberi petunjuk Allah kepada (dia) beriman siapa dan Allah izin dengan kecuali

شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿١١﴾ وَ أَطِيعُوا اللَّهَ وَ أَطِيعُوا الرَّسُولَ ۚ وَ إِن

jika maka rasul taatlah dan Allah taatlah dan 11 Maha Mengetahui sesuatu

تَوَلَّيْتُمْ ۚ فَإِنَّمَا عَلَىٰ رَسُولِنَا الْبَلَاغُ الْمُبِينُ ﴿١٢﴾ اللَّهُ لَا إِلَهَ

Tuhan tidak Allah 12 terang/nyata penyampaian Kami utusan atas hanyalah maka kalian berpaling

إِلَّا هُوَ ۚ وَ عَلَىٰ اللَّهِ فَ لَ يَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ ﴿١٣﴾ يَا أَيُّهَا

wahai 13 orang-orang yang beriman bertawakkal hendaklah maka Allah kepada dan Dia kecuali

الَّذِينَ ءَامَنُوا إِنِّ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ وَ أَوْلَدِكُمْ عَدُوًّا

musuh kalian anak-anak dan kalian isteri-isteri dari sesungguhnya (mereka) beriman orang-orang yang

لَكُمْ ۚ وَ أَحْذَرُوا هُمْ ۚ وَ إِن تَعْفُوا وَ تَصْفَحُوا وَ تَغْفِرُوا

(kalian) mengampuni dan (kalian) berhati lapang dan (kalian) memaafkan jika dan mereka berhati-hatilah terhadap maka kalian bagi

فَ إِنِّ لِلَّهِ عَفْوَ رَحِيمٌ ﴿١٤﴾ إِنَّمَا أَمْوَالُكُمْ وَ أَوْلَدُكُمْ

kalian anak-anak dan kalian harta-harta hanyalah 14 Maha Penyayang Maha Pengampun Allah sungguh maka

فِتْنَةٌ ۚ وَ اللَّهُ عِنْدَ هَؤُلَاءِ أَجْرٌ عَظِيمٌ ﴿١٥﴾ فَ اتَّقُوا اللَّهَ مَا اسْتَطَعْتُمْ

kalian mampu apa Allah bertakwalah kepada maka 15 besar pahala/upah Nya di sisi Allah dan fitnah/ujian

تُمْ وَ أَسْمِعُوا وَ أَطِيعُوا وَ أَنْفِقُوا خَيْرًا ۚ لِّأَنْفُسِكُمْ وَ مَنْ يُوقِ

(dia) dipelihara siapa dan kalian diri bagi lebih baik berinfaklah dan taatlah dan dengarlah dan

شَحِّ نَفْسِهِ ۚ فَ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿١٦﴾ إِن تَقْرِضُوا

(kalian) memberi pinjaman jika 16 orang-orang yang beruntung mereka itulah maka nya diri kekikiran

اللَّهُ قَرْضًا حَسَنًا يُضَاعَفُ هَؤُلَاءِ كُمْ وَ يَغْفِرُ لَكُمْ ۚ وَ اللَّهُ شَكُورٌ

Maha Mensyukuri Allah dan kalian untuk (Dia) memberi ampun dan kalian untuk nya (Dia) melipat gandakan baik pinjaman Allah

حَلِيمٌ ﴿١٧﴾ عَلِيمٌ الْغَيْبِ وَ الشَّهَادَةِ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ﴿١٨﴾

18 Maha Bijaksana Maha Perkasa persaksian dan yang gaib Yang Mengetahui 17 Maha Penyantun

الطَّلَاقِ

سُورَةُ

Talak

Surat

بِ	سَمِ	اللّٰهَ	الرَّحْمٰنِ	الرَّحِیْمِ
dengan	nama	Allah	Maha Pengasih	Maha Penyayang
يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ إِذَا طَلَّقَ تُمُ النِّسَاءَ فَطَلِّقُوهُنَّ لِ عِدَّتِهِنَّ وَأَحْصُوا الْعِدَّةَ				
wahai	Nabi	apabila	menceraikan	kalian
istari-isteri	maka	ceraikanlah	merek	bagi
iddah (masa menunggu)	merek	iddah (masa menunggu)	dan	hitunglah
iddah itu	dan	merek	dan	hitunglah
وَأَتَّقُوا اللَّهَ رَبَّكُمْ لَا تُخْرِجُوهُنَّ مِنْ بُيُوتِهِنَّ وَلَا يَخْرُجْنَ إِلَّا أَنْ				
dan	bertakwalah kepada	Allah	Tuhan	kalian
tidak/jangan	tidak/jangan	(kalian)	mengeluarkan	merek
dari	rumah-rumah	merek	dan	merek
rumah-rumah	tidak	dan	merek	tidak
(merek)	keluar	(merek)	keluar	kecuali
bahwa	kecuali	(merek)	keluar	bahwa
يَا تَيْنَ بِ فَلَاحِشَةٍ مُّبَيِّنَةٍ وَتِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ وَمَنْ يَتَعَدَّ حُدُودَ اللَّهِ				
(merek)	mendatangkan/berbuat	dengan	kekejian	dan
terang/nyata	itu	batas-batas/hukum-hukum	Allah	siapa
siapa	dan	(dia)	melampaui	batas-batas/hukum-hukum
batas-batas/hukum-hukum	Allah	batas-batas/hukum-hukum	Allah	batas-batas/hukum-hukum
Allah	batas-batas/hukum-hukum	Allah	batas-batas/hukum-hukum	Allah
فَقَدْ ظَلَمَ نَفْسَهُ لَا تَدْرِي لَعَلَّ اللَّهَ يُحْدِثُ بَعْدَ ذَلِكَ أَمْرًا				
maka	sungguh	(dia)	mendzalimi	diri
nya	tidak	engkau	mengetahui	barang
kali	Allah	Allah	Allah	Allah
Allah	Allah	Allah	Allah	Allah
فَإِذَا بَلَغَ أَجَلَ هُنَّ فَاْمُسِكُوهُنَّ بِ مَعْرُوفٍ أَوْ فَارِقُوهُنَّ بِ مَعْرُوفٍ				
maka	apabila	telah	sampai	waktu
merek	maka	tahanlah	merek	dengan
merek	dengan	baik	atau	ceraikan
merek	dengan	baik	atau	ceraikan
وَأَشْهَدُوا ذَوَىٰ عَدْلٍ مِّنكُمْ وَأَقِيمُوا الشَّهَادَةَ لِلَّهِ ذَٰلِكُمْ يُوعَظُ				
dan	bersaksilah	dua	yang	mempunyai
keadilan	dari	kalian	dan	tegakkanlah
kesaksian	karena	Allah	itu	(dia)
diberi	pengajaran	(dia)	diberi	pengajaran
بِ مَن كَانَ يُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ				
dengan	nya	orang	(dia)	adanya
(dia)	beriman	(dia)	beriman	(dia)
kepada	Allah	dan	hari	akhirat
siapa	dan	(dia)	bertakwa	kepada
Allah	(dia)	Allah	(dia)	Allah
مَخْرَجًا ۚ وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ وَمَنْ يَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ				
jalan	keluar	2	dan	(dia)
memberi	rezeki	pada	nya	dari
mana	saja	tidak	(dia)	menyangka
siapa	dan	(dia)	bertawakkal	kepada
Allah	(dia)	Allah	(dia)	Allah
فَ هُوَ حَسْبُ هُوَ إِنَّ اللَّهَ بَلِّغُ أَمْرِهِ قَدْ جَعَلَ اللَّهُ لِكُلِّ شَيْءٍ				
maka	Dia	mencukupi	nya	sesungguhnya
Allah	Allah	Allah	Allah	Allah
menyampaikan	urusan	nya	sungguh	(Dia)
menjadikan	Allah	Allah	Allah	Allah
قَدَرًا ۚ وَاللَّيِّ يَسِّنَ مِنَ الْمَحِيضِ مِنْ نِّسَائِكُمْ إِنْ				
ketentuan/ukuran	3	dan	(wanita-wanita)	yang
(mereka)	berputus	asa	dari	(wanita)
yang	haid	dari	(wanita)	yang
haid	(mereka)	haid	dan	(wanita-wanita)
yang	yang	yang	yang	yang
أُرْتَبَتْ ثُمَّ فَاْعِدَّتْ هُنَّ ثَلَاثَةَ أَشْهُرٍ وَاللَّيِّ لَمْ يَحْضَنْ وَأُولَٰئِكَ				
ragu-ragu	kalian	maka	iddah	merek
tiga	merek	bulan	dan	(wanita-wanita)
tidak	(mereka)	haid	dan	(wanita-wanita)
yang	yang	yang	yang	yang
الْأَحْمَالِ أَجَلُهُنَّ أَنْ يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ				
kandungan	waktu	merek	bahwa	(merek)
melahirkan	kandungan	merek	dan	merek
siapa	dan	(dia)	bertakwa	kepada
Allah	(dia)	Allah	(dia)	Allah
يَجْعَلْ لَهُ مِنْ أَمْرِهِ يُسْرًا ۚ ذَٰلِكَ أَمْرُ اللَّهِ أَنْزَلَ هُوَ إِلَيْكُمْ				
(dia)	menjadikan	bagi	nya	dari
urusan	nya	kemudahan	itu	4
perintah	Allah	(Dia)	menurunkan	nya
kepada	kalian	kepada	kalian	kepada
وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَكْفِرْ عَنْهُ سَيِّئَاتِهِ هُوَ وَ يُعْظِمْ لَهُ أَجْرًا				
siapa	dan	(dia)	bertakwa	kepada
Allah	(dia)	Allah	(dia)	Allah
menutup/menghapus	(Dia)	menutup/menghapus	(Dia)	menutup/menghapus
nya	dari	nya	dari	nya
keburukan-keburukan	dan	nya	dan	nya
memperbesar	(dia)	memperbesar	(dia)	memperbesar
bagi	nya	pahala	5	pahala

أَسْكِنُوا هُنَّ مِنْ حَيْثُ سَكَدَ تُمْ مِّنْ وَجِدٍ كُمْ وَلَا تُضَارُّو هُنَّ لِ تَضَيِّقُوا

(kalian)	untuk	mereka	(kalian)	tidak dan	kalian	yang didapati/menurut	dari	kalian	bertempat	mana	di	mereka	tempatkanlah
menyempitkan			menyusahkan			kemampuan			tinggal	saja			

عَلَيْهِنَّ وَإِنْ كُنَّ أُولَتْ حَمْلٍ وَ أَنْفِقُوا عَلَيْهِنَّ حَتَّى يَضَعْنَ حَمْلَهُنَّ وَ إِنْ

jika	maka	mereka	kandungan	(mereka)	sampai	mereka	untuk	berilah	maka	kehamilan	(wanita-wanita)	yang	mereka	jika	dan	mereka	atas
				melahirkan				nafkah			mempunyai						

أَرْضَعْنَ لَكُمْ فَءَاتَوْهُنَّ أَجُورَهُنَّ وَ أَتَمَّرُوا بَيْنَكُمْ بِ مَعْرُوفٍ وَإِنْ

jika	dan	baik	dengan	kalian	di antara	musyawarahkanlah	dan	mereka	upah-upah	mereka	berilah	maka	kalian	untuk	(mereka)	menyusukan
------	-----	------	--------	--------	-----------	------------------	-----	--------	-----------	--------	---------	------	--------	-------	----------	------------

تَعَاَسَرْتُمْ فَ سَ تَرْضِعْ لَهُ وَأُخْرَى ٦ لِ يُنْفِقْ ذُو سَعَةٍ مِّن سَعَتِهِ ٥ وَ مَن

siapa	dan	nya	kemampuan	dari	keluasan/kemampuan	orang yang	(dia)	memberi	bagi	6	yang lain	nya	bagi	(dia)	akan	maka	kalian	mendapat
						mempunyai		nafkah						menyusahkan				kesulitan

قَدِرَ عَلَيْهِ رِزْقُهُ وَ لَ يُنْفِقْ مِمَّا ءَاتَاهُ اللَّهُ ٧ لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا

kecuali	seseorang	Allah	(Dia)	tidak	Allah	nya	memberi	dari	(dia)	memberi	hendaklah	maka	nya	rezeki	nya	atas	(dia)
			memaksa/memikulkan					apa		nafkah							ditentukan/disempitkan

مَا ءَاتَاهَا سَ يَجْعَلُ اللَّهُ بَعْدَ عُسْرٍ يُسْرًا ٧ وَ كَآيِنَ مِّن قَرْيَةٍ عَتَتْ

(dia)	sombong/mendurhakai	negeri	dari	betapa banyak	dan	7	kemudahan	kesulitan	sesudah	Allah	(dia)	menjadikan	akan	nya	memberi	apa
-------	---------------------	--------	------	---------------	-----	---	-----------	-----------	---------	-------	-------	------------	------	-----	---------	-----

عَنْ أَمْرِ رَبِّهَا وَ رُسُلِهِ ٥ وَ حَاسِبْ نَدَاهَا حِسَابًا شَدِيدًا وَ عَذَابُ نَدَاهَا عَذَابًا

azab	nya	Kami	mengazab	dan	sangat/keras	perhitungan	nya	Kami	perhitungkan	maka	Nya	utusan-utusan	dan	nya	Tuhan	perintah	terhadap
------	-----	------	----------	-----	--------------	-------------	-----	------	--------------	------	-----	---------------	-----	-----	-------	----------	----------

نُكْرًا ٨ وَ ذَاقَتْ وَبَالَ أَمْرِهَا وَ كَانَ عَاقِبَةُ أَمْرِهَا خُسْرًا ٩ أَعَدَّ اللَّهُ

Allah	(Dia)	menyediakan	9	kerugian	nya	urusan	akibat/kesudahan	adalah	dan	nya	urusan	akibat buruk	(dia)	merasakan	maka	8	mengerikan
-------	-------	-------------	---	----------	-----	--------	------------------	--------	-----	-----	--------	--------------	-------	-----------	------	---	------------

لَهُمْ عَذَابًا شَدِيدًا ٥ فَ اتَّقُوا اللَّهَ يَدِ الْأُولَى الْأَيْمَنِ الَّذِينَ ءَامَنُوا ٥ قَدْ أَنْزَلَ

(Dia)	menurunkan	benar	(mereka)	beriman	orang-orang yang	pikiran/akal	pemilik	wahai	Allah	bertakwalah	kepada	maka	kuat/keras	azab	mereka	untuk
-------	------------	-------	----------	---------	------------------	--------------	---------	-------	-------	-------------	--------	------	------------	------	--------	-------

اللَّهُ إِلَيْكُمْ ذِكْرًا ١٠ رَسُولًا يَتْلُوا عَلَيْكُمْ ءَايَاتِ اللَّهِ مُبَيِّنَاتٍ لِ يُخْرِجَ

(dia)	mengeluarkan	untuk	yang	menjelaskan	Allah	ayat-ayat	kalian	untuk	(dia)	membacakan	seorang Rasul	10	peringatan	kalian	kepada	Allah
-------	--------------	-------	------	-------------	-------	-----------	--------	-------	-------	------------	---------------	----	------------	--------	--------	-------

الَّذِينَ ءَامَنُوا ٥ وَ عَمِلُوا الصَّالِحَاتِ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ ٥ وَ مَن يُؤْمِنِ

(dia)	beriman	siapa	dan	cahaya	kepada	kegelapan	dari	kebajikan/shaleh	(mereka)	berbuat	dan	(mereka)	beriman	orang-orang yang
-------	---------	-------	-----	--------	--------	-----------	------	------------------	----------	---------	-----	----------	---------	------------------

بِ اللَّهِ وَ يَعْمَلْ صَالِحًا يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ

orang-orang yang	kekal	sungai-sungai	nya	bawah	di	mengalir	surga	nya	(Dia)	memasukkan	kebajikan/shaleh	(dia)	berbuat	dan	Allah	kepada
------------------	-------	---------------	-----	-------	----	----------	-------	-----	-------	------------	------------------	-------	---------	-----	-------	--------

فِيهَا أَبَدًا ٥ قَدْ أَحْسَنَ اللَّهُ لَ هُوَ رِزْقًا ١١ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَوَاتٍ

langit	tujuh	(Dia)	menciptakan	yang	Allah	11	rezeki	nya	bagi	Allah	(Dia)	membagikan	sesungguhnya	selama-lamanya	nya	di dalam
--------	-------	-------	-------------	------	-------	----	--------	-----	------	-------	-------	------------	--------------	----------------	-----	----------

وَ مِنَ الْأَرْضِ مِثْلَ هُنَّ يَنْزِلُ الْأَمْرُ بَيْنَهُنَّ لِ تَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَلَى

atas	Allah	bahwa	(kalian)	mengetahui	agar	mereka	di antara	perintah	turun/berlaku	mereka	seumpama	bumi	dari	dan
------	-------	-------	----------	------------	------	--------	-----------	----------	---------------	--------	----------	------	------	-----

كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ٥ وَ أَنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَاطَ بِ كُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا ١٢

12	ilmu	sesuatu	setiap	dengan	(dia)	meliputi	benar-benar	Allah	bahwa	dan	Maha Kuasa	sesuatu	segala
----	------	---------	--------	--------	-------	----------	-------------	-------	-------	-----	------------	---------	--------

سُورَةُ

التَّحْرِيمِ

Mengharamkan

Surat

الرَّحِيمِ

الرَّحْمَنِ

اللَّهِ

سَمِ

دِ

Maha Penyayang

Maha Pengasih

Allah

nama

dengan

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ لِمَ تُحَرِّمُ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكَ تَبْتَغِي مَرْضَاتَ أَزْوَاجِكَ وَاللَّهُ

Allah dan mu isteri-isteri keridhoan engkau mencari engkau bagi Allah (Dia) menghalalkan apa engkau mengharamkan mengapa Nabi wahai

عَفُورٌ رَّحِيمٌ ۝ قَدْ فَرَضَ اللَّهُ لَكُمْ تَحِلَّةَ أَيْمَانِكُمْ وَاللَّهُ مَوْلَاكُمْ وَهُوَ

Dia dan kalian pelindung Allah dan kalian sumpah-sumpah pembebasan kalian bagi Allah (Dia) mewajibkan sungguh 1 Maha Penyayang Maha Pengampun

الْعَلِيمُ الْحَكِيمُ ۝ وَإِذْ أَسَرَّ النَّبِيُّ إِلَىٰ بَعْضِ أَزْوَاجِهِ حَدِيثًا فَلَمَّا

ketika maka suatu pembicaraan nya isteri-isteri sebagian kepada Nabi (dia) merahasiakan ketika dan 2 Maha Bijaksana Maha Mengetahui

نَبَأَتْ بِهِ وَأَخْطَرَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ عَرَفَ بَعْضُهُمْ وَأَعْرَضَ عَنْ بَعْضٍ فَلَمَّا

ketika maka sebagian dari (dia) menyembunyikan (memalingkan) dan nya sebagian (dia) memberitahukan nya atas Allah nya (dia) menyatakan dan nya dengan (dia) memberitakan

نَبَأًا هَٰذَا قَالَتْ مَنْ أَبْأَىٰ لَكَ هَٰذَا قَالَ نَبَأَ نَبِيِّ الْعَلِيمِ الْخَبِيرِ ۝ إِن

jika 3 Maha Melihat Maha Mengetahui ku (Dia) memberitakan pada (dia) berkata ini engkau (dia) memberitahukan siapa (dia) berkata nya dengan nya (dia) memberitakan

تَتُوبَ إِلَى اللَّهِ وَقَدْ صَغَتْ قُلُوبُكُمَا وَإِنْ تَظَاهَرَا عَلَيْهِ فَإِنَّ اللَّهَ

Allah sungguh maka nya atas (kamu berdua) saling membantu jika dan kalian berdua hati (dia) condong/cenderung sungguh maka Allah kepada (kamu berdua) bertaubatlah kamu

هُوَ مَوْلَاكُمْ وَجِبْرِيلُ وَصَلِحَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمَلَائِكَةُ بَعْدَ ذَلِكَ

itu sesudah malaikat-malaikat dan orang-orang mu'min orang shaleh dan malaikat Jibril dan nya pelindung Dia

ظَهِيرٌ ۝ عَسَىٰ رَبُّهُوَ إِنْ طَلَّقَ كُنَّ أَنْ يُبَدِّلَ أَوْ أَرْوَاجًا خَيْرًا مِّنْكُمْ

kalian dari lebih baik isteri-isteri nya (dia) menggantikan bahwa kalian (dia) menceraikan jika nya Tuhan boleh jadi/mudah-mudahan 4 penolong/pembantu

تَيَّبَتْ

سَتَّيْحَتْ

عَبْدَاتِ

تَتَّيَّبَتْ

فَلَنَتَّيَّبَتْ

مُؤْمِنَاتِ

مُسْلِمَاتِ

(wanita-wanita) yang janda

(wanita-wanita) yang berpuasa

(wanita-wanita) yang beribadat

(wanita-wanita) yang bertaubat

(wanita-wanita) yang taat

(wanita-wanita) yang beriman

(wanita-wanita) yang muslim/berserah diri

وَأَبْكَارًا ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا

api/neraka kalian keluarga dan kalian diri peliharalah (mereka) beriman orang-orang yang wahai 5 (wanita-wanita) perawan dan

وَقُودُ هَٰذَا النَّاسِ وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غِلَاطٌ شِدَادٌ

yang keras

yang kasar

malaikat

nya

atas

batu-batu

dan

manusia

nya

bahan bakar

لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ ۝ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ

orang-orang yang wahai 6 (mereka) diperintahkan apa (mereka) melakukan dan mereka (Dia) memerintah apa Allah (mereka) mendurhakai tidak

كَفَرُوا لَا تَعْتَدُوا ۝ الْيَوْمَ إِنَّمَا تُجْزَوْنَ مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝

7 (kalian) kerjakan kalian adalah apa (kalian) diberi balasan hanyalah hari ini (kalian) mengemukakan alasan janganlah (mereka) kafir/ingkar

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا تُوبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَّصُوحًا عَسَىٰ رَبُّكُمْ

wahai	orang-orang yang	(mereka) beriman	(kalian) bertaubatlah	kepada	Allah	taubat	sebenarnya/tulus	(dia) boleh jadi/mudah-mudahan	Tuhan	kalian
-------	------------------	------------------	-----------------------	--------	-------	--------	------------------	--------------------------------	-------	--------

أَنْ يُكَفِّرَ عَنْكُمْ سَيِّئَاتِكُمْ وَ يُدْخِلَ كُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي

akan	(dia) menghapus/menutupi	dari	kalian	keburukan-keburukan	kalian	dan	(dia) memasukkan	kalian	surga-surga	(dia) mengalir
------	--------------------------	------	--------	---------------------	--------	-----	------------------	--------	-------------	----------------

مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ يَوْمَ لَا يُخْزِي اللَّهُ النَّبِيَّ وَالَّذِينَ ءَامَنُوا

dari	bawaj	nya	sungai-sungai	tidak	(Dia) menghinakan	Allah	Nabi	dan	orang-orang yang	(mereka) beriman
------	-------	-----	---------------	-------	-------------------	-------	------	-----	------------------	------------------

مَعَهُمْ نُورٌ هُمْ يُسْعَىٰ بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَ بِأَيْمَانِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا

bersama	nya	cahaya	mereka	berjalan/bersinar	di antara	tangan-tangan	mereka	dan	dengan	sebelah kanan	mereka	(mereka) berkata	Tuhan	kami
---------	-----	--------	--------	-------------------	-----------	---------------	--------	-----	--------	---------------	--------	------------------	-------	------

أَتْمِمْ لَنَا نُورَنَا وَ أَغْفِرْ لَنَا إِنَّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٨﴾

sempurnakanlah	untuk	kami	cahaya	kami	dan	ampunilah	untuk	kami	sungguh	Engkau	atas	segala	sesuatu	Maha Kuasa	8
----------------	-------	------	--------	------	-----	-----------	-------	------	---------	--------	------	--------	---------	------------	---

يَا أَيُّهَا النَّبِيُّ جَاهِدِ الْكُفَّارَ وَالْمُنَافِقِينَ وَ اغْلُظْ عَلَيْهِمْ

wahai	Nabi	perangilah	orang-orang kafir	dan	orang-orang munafik	dan	bersikap keraslah	atas	mereka
-------	------	------------	-------------------	-----	---------------------	-----	-------------------	------	--------

وَ مَاؤَدٍ لَهُمْ جَهَنَّمُ وَ بُشًى الْمَصِيرُ ﴿٩﴾ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا

dan	tempat tinggal	mereka	neraka Jahanam	dan	(dia) seburuk-buruk	tempat kembali	9	(Dia) membuat/mengambil	Allah	perumpamaan
-----	----------------	--------	----------------	-----	---------------------	----------------	---	-------------------------	-------	-------------

لِلَّذِينَ كَفَرُوا أُمَرَاتٌ نُوحٍ وَ أُمَرَاتٌ لُوطٍ كَانَتَا تَحْتَ

untuk	orang-orang yang	(mereka) kafir/ingkar	isteri	Nuh	dan	isteri	Luth	keduanya adalah	di bawah
-------	------------------	-----------------------	--------	-----	-----	--------	------	-----------------	----------

عَبْدَيْنِ مِنْ عِبَادِنَا صَالِحَيْنِ فَ خَانَتَا هُمَا فَلَمْ يُغْنِيَا عَنْهُمَا

dua orang hamba	dari	hamba-hamba	Kami	(keduanya) shaleh	maka	(keduanya) mengkhianati	mereka berdua	maka	tidak	(mereka berdua) mampu /mencukupi	dari	mereka berdua
-----------------	------	-------------	------	-------------------	------	-------------------------	---------------	------	-------	----------------------------------	------	---------------

مِنْ اللَّهِ شَيْئًا وَ قِيلَ ادْخُلَا النَّارَ مَعَ الدَّٰخِلِينَ ﴿١٠﴾

dari	Allah	sesuatu	dan	(dia) dikatakan	masuklah (kamu berdua)	api/neraka	bersama	orang-orang yang masuk	10
------	-------	---------	-----	-----------------	------------------------	------------	---------	------------------------	----

وَ ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا لِّلَّذِينَ ءَامَنُوا أُمَرَاتٌ فِرْعَوْنَ إِذْ

dan	(dia) membuat/mengambil	Allah	perumpamaan	untuk	orang-orang yang	(mereka) beriman	isteri	Fir'aun	ketika
-----	-------------------------	-------	-------------	-------	------------------	------------------	--------	---------	--------

قَالَتْ رَبِّ أَبْنِ لِي عِنْدَكَ بَيْتًا فِي الْجَنَّةِ وَ نَجِّنِي مِنْ فِرْعَوْنَ

(dia) berkata	Tuhanku	bangunkanlah	untuk	ku	di sisi	Engkau	di	surga	dan	selamatkanlah	aku	dari	Fir'aun
---------------	---------	--------------	-------	----	---------	--------	----	-------	-----	---------------	-----	------	---------

وَ عَمِلَ ۝ وَ نَجِّنِي مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ﴿١١﴾ وَ مَرِيَمَ ابْنَتَ

dan	perbuatan	nya	dan	selamatkanlah	aku	dari	kaum	orang-orang yang dzalim	11	dan	Maryam	anak perempuan
-----	-----------	-----	-----	---------------	-----	------	------	-------------------------	----	-----	--------	----------------

عِمْرَانَ الَّتِي أَحْصَنَتْ فَرْجَهَا وَ نَفَخْنَا فِيهِ مِنْ رُّوحِنَا

Imran	(wanita) yang	(dia) memelihara	kehormatan/kemaluan	nya	maka	meniupkan	Kami	ke dalam	nya	dari	ruh	Kami
-------	---------------	------------------	---------------------	-----	------	-----------	------	----------	-----	------	-----	------

وَ صَدَقْتُ بِكَلِمَتِ رَبِّي وَ كُتِبَ ۝ وَ كَانَتْ مِنَ الْآلَتَيْنِ ﴿١٢﴾

dan	(dia) membenarkan	terhadap	kalimat	Tuhan	nya	dan	kitab-kitab	nya	dan	adalah	termasuk	orang-orang yang taat	12
-----	-------------------	----------	---------	-------	-----	-----	-------------	-----	-----	--------	----------	-----------------------	----

Riwayat Hidup Penyusun

Nama Lengkap : Norma Arbia Juli Setiwan

Tempat dan Tanggal lahir : Wonosobo, 31 Juli 1970

Alamat sekarang : Jl. H. Sinda II No. 120 RT 10 RW 04 Kelurahan Beji Kecamatan Beji Depok, Jawa Barat Indonesia.

Pendidikan :

1. TK LSD Tanjung Pandan Belitung
2. SD N 33/SD Pekauman 6 Tegal
3. SMP N 1 Slawi
4. SMA N 1 Yogyakarta

Pekerjaan : Wiraswasta

SINOPSIS

Buku Belajar Bahasa Arab Melalui Al Qur'an ini merupakan buku yang akan membantu pembaca mengenal kosa kata bahasa Arab yang dipakai di dalam Al Qur'an. Sebagai Kitab Suci yang menjadi pedoman bagi Umat Islam, tentu sudah menjadi kewajiban bagi setiap muslim untuk memahami dan mengerti makna yang ada di dalamnya. Oleh karena kitab Al Qur'an diturunkan dalam bahasa Arab, maka mempelajari bahasa Arab dapat menjadi prasyarat bagi umat Islam untuk dapat memahami Al Qur'an dengan benar. Ayat-ayat di dalam Al Qur'an diurai menjadi kata-kata yang menyusun ayat tersebut dan setiap kata diberikan arti yang paling mendekati. Perulangan kata adalah hal yang sangat lumrah dalam sebuah kalimat, hal ini juga terdapat di dalam Al Qur'an, bahkan ada kelompok kata yang banyak diulang-ulang di dalamnya. Bukan tanpa maksud jika perulangan itu terjadi tetapi ini menjadikan pembaca akan lebih sering menemukan kata-kata yang sama dan mengingatnya. Dengan mengacu pada Mushaf Madinah ayat-ayat yang disajikan dalam buku ini mengikuti standard yang umum di pakai oleh kaum Muslimin di dunia Islam umumnya, meskipun ada beberapa perbedaan dengan penulisan pada Mushaf resmi dari departemen Agama, namun perbedaan tersebut tidak terlalu mencolok sehingga tetap mudah dipelajari dan dipahami oleh mereka yang belum terbiasa dengan Mushaf Madinah. Dengan membaca buku ini pembaca akan dapat mendalami lebih lanjut makna dari ayat-ayat di dalam Al Qur'an.

AMANAH MEDIA

Email : amanahmedia@gmail.com

Wa: 08980614109